

ஐங்கால பிரார்த்தனையான தொழுக்கயின்  
வியாக்கியானம்.

சர்வ சமயிகளும் இஸ்ஸத்தின் வணக்க  
மானது இறைவனுக்குகந்ததென உணர்வேண்டு  
மென்ற அபிலாசம் அதிகரித்தும் வாங்குவோர்  
களின் சௌகரியத்தை உத்தேசித்தும் அதிக  
லாபத்தைக் கருதாமலும் சொற்பக் கிராமாய் புத்  
தகம் ஒன்றுக்கு (அண நாலாகவும்) ஏற்படுத்தி  
ரிஜிஸ்டர் செய்யப்பட்டிருக்கின்றன.

இன்ஷா அல்லாஇனி.

(1) ஐந்து கலிமாக்களின் அர்த்தம், அந்  
தரங்கம், பைரங்கம், காரணர்த்தம்.

(2) இவைபோல தொழுகை, தோன்பு,  
ஸக்காதது, ஹஜ்ஜு விஷயமாயும்;

(3) ஈமானின் இரகசியம்.

இவைகளுக்கு சிறு சிறு தனிப்புத்தக ரூபமாய்  
வெளியிடப்படும்.

(ஆக்கியோன்) சுத்தசத்திய சைதன்யதீனுல்  
இஸ்லாம் தேசாந்தர ஊழியனும், பற்பல  
மத பரீக்ஷாத்தனும், ஸாதாத்துமான

பா. அமீர் சாயபு,  
திருதெவ்வேலி.

[Registered

1933.

பிஸ்மில்லாஹிர் ரஹ்மாரிர் ரஹீம்.



## ஐங்கால பிரார்த்தனையான தொழுகை வியாக்கியானம்.

அரபுக்கல்வி பயிலா ஆகிலர்களும் தொழுகையின்  
மகிமைகளை அறிந்து நடாத்தி நற்புயனைடைவதற்காக  
முஸ்லீம் பற்பல நூல்களிலிருந்து பொறுக்கி  
செந்தமிழ்நடையில்

சுத்தசத்திய சைதன்னியதீனுல் இஸ்லாம் தேசாந்தர  
ஊழியனும், பற்பல மதபரிஷாத்தனும்,  
ஸாதாத்துமான

திருநெல்வேலி

பா. அமீர் சாயபினுல்

செய்யப்பட்டு விஷயகுசிகையில்கூறிய கனவான்  
களின் இனம் பொருளுதவியால் அச்சிடப்பட்டது.

இதன் கிரயம் அனா 4.

வெளியூர்களுக்கு வி. பி. சார்ஜ் பிரத்தியேகம்.

ரிஜிஸ்டர்]

[காப்பி ரைட்.

1933.

ஸ்ரீ முருகானந்தா பிரஸ், திருநெல்வேலி.

பின்பில்லாஹிர் தற்றமாரிர் தறமீம்.

ஐங்கால பிரார்த்தனையான தொழுதையின்  
வியாக்கியானம்.

## விஷய சூசிகை.

1. அல்லஹம் க்துலில்லாஹி தற்பில் ஆஸமீன்  
சர்வபுகழும் ஸமஸ்த உலகங்கடோபுடைய அல்லாஹு க்த  
ஆலாவுக்கே தகுதியா யிருக்கும்.
2. வல்ஆக்கிபத் துலில் முத்தக்கின்  
இன்னும் முடிவுநாளின் நற்பெயரானது நல் வணக்கத்தி  
லீடேற்றம் பெற்றவர்களுக்கா யிருக்கும்.
3. வஸ்ஸலாத்து—இன்னும் திருவருள்க் கருணையும்.
4. வஸ்ஸலாமு — இன்னும் ஈடேற்றமும்.
5. அலாஸ-ஓலிஹிஸய்யிதின முஹம்மதின்  
நாயனின் திருத்தூதரும் நமக்கெல்லாம் நாயகமாகிய  
முஹம்மது ஸல்லல்லாஹு அலைஹிவஸல்லமவர்கள்மீதும்.
6. வ-ஆலிஹி—வ-ஸஹ்பிஹி—அஜ்மயீன்  
இன்னும் அவர்களின் கிளைகோத்திரத்தார்கள் தோழர்  
கள் மற்றும் முஸ்லிம்கள் யாவற்றிரான்மீதும் உண்டாவதாக.

நம் முஸ்லிம் சகோதரர்கள் நம்மில்லா மார்க்கத் தொழுதையின் இணக்கம் வணக்கம் முதலியவைகள் அரபுப் பாஷையிலிருப்பதால் அவையை அறிந்தோர்களன்றி அறியாதார்களுக்கு அவ்விஷயங்களை அறிந்துகொள்ள நாமன் ஜனனமாய் வசிக்கும் தாய்நாடு தமிழ்ப் பாஷையிலிருந்தால் சுலபமாய் அறியலாமென்ற அவாக்கொண்டு எம்மிடம் பற்பல காலமாய்ப்பகர்ந்து நின்றலை பணிவுடன் யான் ஏற்று நமது முஸ்லிம் தூல்கள் அநேகத்திலிருந்து பெற்றுக் கித்திரட்டி அவைகளில் பெரும்பாலும் அர்த்தத்துடனும் சிறுசிலவைகளுக்கு அர்த்தங்களும், காரணார்த்தங்களுமாக வரிசைக் கிரமமாய் ஒன்றித்து ஐங்காலபிரார்த்தனையான தொழுதையின் வியாக்கியானமென நாமமிட்டு;

- (1) காயல்கர், தி. ஆ. (ஹாஜி) அப்துல்லா ஆலிம் சாயபு அவர்கள்.
- (2) திருநெல்வேலிப் பேட்டை, வா. பி. பி. (ஹாஜி) பிருமுற்றியித்தின் ஆலிம் சாயபு அவர்கள்.
- (3) ஷெயூர் (வ.கா.வ.) முஹம்மது ஆலிம் சாயபு அவர்கள்.

இம்முறைகளால் சரிபார்க்கப்பட்டும் இவர்களில் (வ. கா. வ.) முஹம்மது ஆலிம் சாயபு அவர்களைக்கொண்டு அரசு உச்சரிப்புக்கு நிதானமா யொத்துவாக்கடிய வடமொழித்தமிழ் அச்சரங்களை அமைத்து பிழை திருத்தங்களை தெளிவுபடவிளக்க வெளியிப்பதித் தலை.

### பேட்டை.

- (1) ப. த. சி. வா. திவான்முற்றியித்தின் இராவுத்தர் அவர்கள்.
- (2) த. மு. (ஹாஜி) முஹம்மது ஷம்ஸுத்தின் இராவுத்தர் அன் பிரதர்ஸ் அவர்கள்.
- (3) கா. (ஹாஜி) முஹம்மது ஷம்ஸுத்தின் இராவுத்தர் அவர்கள்.
- (4) வெ. பி. சின்னபிச்சை முற்றியித்தின் இராவுத்தர் அவர்கள்.
- (5) க. நா. அப்துல்காதிர் இராவுத்தர் அன்கோ, அவர்கள்.
- (6) ம. மு. அப்துல்-ஹம்மான் இராவுத்தர் அவர்கள்.

### திருநெல்வேலி.

- (1) வா. மு. சே. முஹம்மது முஸ்தபா இராவுத்தர் அவர்கள்.
- (2) மு. அ. அமீர் சாயபு அவர்கள்.
- (3) வக்கீஸ், K. முஹம்மது ஹுஸைன் சாயபு அவர்கள்.
- (4) டிரேசரி டிப்டி. கலக்டர், M. A. காதிர்பாக்ஷா சாயபு அவர்கள்.

இவ்வாறான கனவான்களின் இனும் பொருளுதவியால் அச்சிடப்பட்டது.

இதில் இஸ்லா மார்க்கப்பற்றும் தொழுகையை விடாப்பிடியாய் நடத்திவருபவர்களில் பொருள்கொடுத்துவாங்க சக்தியற்ற ஏழை முஸ்லிம்களுக்கு அவர்கள் நிலைமையை தெளிவாய் விசாரித்து அறித்து இப்படித்தகம் இனாமாகவுன் கொடுக்கப்படும்.



பிஸ்மில்லா ஹிர்மத்மா கிர்ஹீம்.

## சுத்தத்தின் விபரமாவன

ஜலஉபாதி நீக்கலும் அவையை சுத்திகரித்தலும்.

வெந்துருகின யாவற்றுப் பொருளன்றி நீர் உலர்த்துதலாகக் கூடிய சுத்தப் பொருளான மண், மணற், மண்ணுங்கட்டி அரை குறையாய் வெந்தசெங்கற்கட்டி இவைகளை வலக்கையில்வைத்துக் கொள்வதில், கட்டிகளாயிருந்தால் அதை மும்முறை மெதுவாய் தட்டி இடக்கையில் வைத்துக்கொண்டு,

### உபாதி நீக்கல்.

1. முத்திரமான சிறுநீர் விடும் ஸ்தானமானது கடினமாயிருந்தால் அதைக் கொஞ்சம் மிருதுவாக்கிக் கொள்ளல்வேண்டும்.

2. தேகத்தின்மீதும் வஸ்திரங்களமீதும் ஷெமுத்திரமான சிறுநீர்த்துளி சிதராத மேடான இடத்திலிருந்து தாழ்ந்த விடத்தில்ப் பெய்யவேண்டும்.

3. தாழ்ந்தவிடத்திலிருந்து உயர்ந்தவிடத்தில் பெய்யலாகா.

4. முனாகும் வயிறும் கருபாவின் ஏதிர்முகமாகும்படியிருக்கலாகா.

5. சூரியன், சந்திரன், காற்று இவைகளுக்கு ஏதிர்முகமாயிருக்கலாகா.

6. வீளைகளில் விஷ ஜெந்துக்களிருக்குமாதலால் அவைகளிலும் பெய்யலாகா.

7. உட்கலம்.

(1) ஜலத்திலும்

(2) பலன் தரும் விருட்சங்களின் அடியிலும்

(3) உட்காரும் சாலைகளிலும்

(4) பயிரிட்டிருக்கும் வயற்களிலும்

(5) மஸ்ஜிது சக்கா ஆகியவைகளின் முன்பின் வலது இடது பக்கங்களிலும்

- (6) கபுறுஸ்தான்களிலும்
- (7) மிருகங்களின் மீதும்
- (8) வழிப்பாட்டையிலும்
- (9) உலுச்செய்யுமிடத்திலும்
- (10) நின்றுகொண்டும்
- (11) பதித்துக்கொண்டும்
- (12) இவ்வாரான இடங்களிலும் முத்திரமான சிறுநீர் விடலாகா

8. நீறுக்கிருந்தபின் இடக்கையால் மண்ணுங்கட்டி முதலியவைகளானதை நீர்த்தாரையின் முகத்தில் ஒத்தி நீரை வரட்டவேண்டும் நீர் சவலுகிறவரையில் மறைவான இடத்தில் நின்று (10) அடி முதல் (400) அடி வரை உலாத்துதலுக்குள் நீர்த்தாரையின் முகத்தில் ஈரமற்றிருந்தால் கட்டியையுடைத்து விடவேண்டும் மற்றவைகளை அப்புறப்படுத்தவும்.

9. ஆனால் சிலர்களுக்கு தொங்குநீர் ஏற்பட்டிருந்தாலவர்கள் களைப்பதோடு ஒரு தொடையின்மீது மறுதொடை வைத்து நெருக்கவேண்டும் நீர்த்தாரையின் கீழ்அடிப்புறமுதல் முனைப்புறம் சமீபம்வரை இடக்கையின் இரண்டு விரலால் அழுத்தி யுருவி விடவேண்டும் மனதிர்ப்த்தியான பின்மண் மணற் மண்ணுங்கட்டி மேற்கூறிப்பசைக்கப்பட்ட இவைகளையும் அப்புறப்படுத்தலில்கட்டி கரைபுடைத்து விடவேண்டும்.

10. இம்முடிவுவரை பேசலாகா.

11. பெண்களுக்கு இவைகளையுபயோகிக்க உத்தரவில்லை ஆனால் நீருக்கிருந்த விடத்தைவிட்டு உட்கார்ந்தபடியே சற்று நகர்ந்து ஜலத்தால் அலம்பி சுத்திகரித்துக் கொள்ளல் வேண்டும்.

12. ஜலத்தாலிரண்டு முன்னங்கைமொழிவரை மும்முறை தேய்த்து அலம்பி சுத்திகரித்தல் கொண்டபின் நீர்த்தாரையை அவ்வாறு மும்முறைக்குக் குறையாமல் ஜலத்தால் சுத்திகரிப்பது ஆண் பெண் இருவகையாருக்கும் சரியே.

இதில் வெளிக்கலம்(12)-ம் உ. வக்கலம்(12)-ம் ஆக வகை.  
இரண்டிலும் இருபத்திரான்கின் விபரமுணர்சு.

### மலஉபாதி நிவாரணமும் அவையைய சுத்திகரித்தலும்.

1. மண்கட்டி அரைகுரையாய் வெந்த செங்கற்கட்டி கல்  
இவைகளான (3) (5) (7) கட்டிகளை ஒற்றைபடனடுத்து மூன்று  
முறைமெதுவாய்த்தட்டி வைத்துக்கொண்டு,

2. கூடுமானால் தொழுக்கையின்வஸ்திரங்களை களைந்துவைத்  
துவிட்டு வேறுவஸ்திரங்களை அணிந்துகொள்ளலாம்.

3. முதலாவது மேலங்கியின் இடக்கையை வலக்கையா  
லும் வலக்கையை இடக்கையாலும் உயர்த்தி ஏற்றிக்கொள்ளல்  
வேண்டும்.

4. சிரம் முதுகு இவைகள் திறந்திருக்கலாகா.

5. நாயனுடையநாமம் நமதுநபி அவர்களின்நாமம் குர்ஆன்  
ஆபத்தான வசனங்களெழுதியிருக்கின்ற மோதிரங்களை தரித்துக்  
கொள்ளாது அப்புறப்படுத்திக்கொள்ளல் வேண்டும்.

6. இவைபோல கடிதங்களிலெழுதி யிருப்பதற்கும் அவ்  
வாறே.

7. மலஉபாதி நீக்கலிடத்திற்கு இடப்பாததத்தை ஆரம்ப  
மாய் வைத்துப்போக வேண்டும்.

8. ஷஉபாதி கழித்தலில் முகம் முதுகு இவைகள் கருபா  
பார்வையிருக்கலாகா.

9. இடக்கையை மோவாய்க் கட்டைக்கு கீழ்வைத்துப்  
பாரம் இடக்காலின் மீதுருக்கவேண்டும்.

10. இவையால் மலம் நன்றாய் வெளிப்படும்.

11. தன்னை அதிக சிர்வாணமாக்கலாகா.

12. தன்னுடையமர்மஸ்தானத்தை அனுவசியமாய் பார்க்க  
லாகா.

13. இக்கழித்தலில் பேசலாகா.

14. பாங்கு—சலாம்— தும்மல்— ஆகியவைகளின் ஜவாபு சொல்லலாகா.

15. தான் தும்மினால் அல்தமம்ந்துவில்லாஹி யென்று சொல்லலாகா.

16. ஜவாபு சொல்லலாகாவென்ற (14)(15) லக்கவிஷயமுள் எவைகளுக்கு ஜவாபுமனதில் நினைத்துக்கொள்ளலாம் அவைகுற்றமாகா.

17. பூமி—சுவர்— இவைகளிற் கோடுகிறலாகா.

18. பல்விளக்கலும் ஒக்காளமும் செய்யலாகா.

19. இயாதொன்றையும் புதிக்க பருகலாகா.

20. முக்கைச்சிந்தலும் துப்பலுமாகா.

21. மலத்தையும் வானத்தையும் பார்க்கலாகா.

22. அதிகநேரம் உட்கார்ந்திருக்கலாகா.

**மலத்தைசுத்திகரிக்கும் வகையாவன.**

1. உஷ்ணகாலங்களிற் பீசம்தொங்குதல்கொண்டிருப்பதாலும், மழை குழிர் முதலியகாலங்களிற் பீசம் மேலுக்கேறி சுருங்கியிருப்பவையாலும் அவைகளில் அசுத்தம்படாதிருக்கும் பொருட்டாய் உஷ்ணகாலங்களிற் கட்டிகளை முன்பக்கமிருந்து பின்பக்கம் கொண்டுபோயும் மழை குழிர் முதலியகாலங்களிற் கட்டிகளைபின் பக்கமிருந்து முன்பக்கம் கொண்டுபோயும் சுத்திகரிக்கவேண்டும்.

2. பெண்களின் மர்மஸ்தானம் மலஸ்தானம் ஆகிய இரண்டும் சமீபத்திருக்கின்றமையால் அவைகளிற் மலம் படாதிருப்பதற்காக அவர்கள் எப்பொழுதும் முன்பக்கமிருந்து பின்பக்கம் கொண்டுபோய் சுத்திகரிக்கவேண்டும்.

3. ஆண் பெண் இருவகையாரும் கடைசியானகட்டியில் ஈரப்பசையில்லாதவரை சுத்திகரித்து சிறுநீறையும் சுவாசச்செய்த பின் இரண்டு கைகளையும் மணிக்கட்டுவரை ஜலத்தால் தேய்த்து அலம்பல்கொண்டதற்குப்பால் அர்தமர்மஸ்தானங்களையும் ஜலத்தால் சுத்திகரிக்கவும்.

ஜலத்தால் சுத்திகரிக்கும்விதமாவன.

1. ஆரம்பத்தில் இடக்கையின் நடுவிரலாலும் அப்பால் அதற்கடுத்தவிரலைச் சேர்த்தும் மூன்றாவதாக சின்னவிரலையும் இவ்வாறுகிரமமாய்த் தேய்த்து சுத்திகரிப்பதில் விரற்களின் நுணியால் தேய்த்து சுத்திக்கரிக்கலாகா. அவை எதற்காகத் தடுக்கப்பட்டதானால் நகத்திற்குள் மலம் சேர நேருமெனக்கொள்ள.

2. அலம்பிவிழுகின்ற ஜலமானது முன்போலவிகற்பமின்றி சுத்த ஜலமாயும் மன திருப்தியாயும் தோற்றமும்வரை சுத்திகரிக்க வேண்டும்.

3. மர்மஸ்தானங்களை அலம்பியசுத்ததை வெறுவஸ்திரத்தால் துடைக்கவேண்டும்.

ஏனென்றும் இம்மர்மஸ்தானத்தை துடைத்தவஸ்திரத்தால் உலுவின உருப்புகளை துடைத்தல் மக்லாஹ் அதாவது அருவ ரூப்புளன்பதே.

4. ஜலத்தைக்கொண்டு சுத்திகரித்தலான பின் அப்பால் கடைசியாக இருகைமணிக்கட்டுவரைமும்முறைதேய்த்து அலம்பி வெளியாகவேண்டும் (ஆகமுன்று வகையிலும் (29) கலத்தின்விபர முணர்க.

### முமுகல்.

சொந்தஸ்திரிபுருஷன் இருவர்களின் சங்கமமென்றபுணர்தல் விஷயத்தைப்பற்றியது.

1. புதித்தல் பருகல் முடிந்து நான்குமணித்தேசகாலத்தின் பின் உலுவுடன் ஆரம்பித்து போகித்தபின்னும் பிரியம் ஏற்படில் ஒவ்வொரு முறைக்கும் ஜலத்தால் மர்மஸ்தலங்களை சுத்திகரித்துக் கொண்டும் உலுவும்செய்துகொள்ள வேண்டும்.

இவர்கள் முமுகும் விஷயங்களின் கூட்டுத்தொகுதி.

1. ஸ்ரானஞ் செய்வதற்கு முன் மலஜல சுத்திகரித்தல் கொண்டு தேசத்திலுள்ள அசுத்தங்களை நீக்கலோடு சுத்தமான வஸ்திரம் அணிந்து உலுச்செய்து,

2. (அப்பால்) அக்தலிலுரோபஇல்ஹத்தி

(அர்த்தம்) அக்தத்தினின்றும் நீங்கிச் சுத்தியாவதற்காய் ஸ்நானம்செய்கிறேனென நிப்பத்துச் செய்துகொள்ளலோடு ஷஹா தக்தலிமாவுஞ் சொல்லிக்கொள்ளல்வேண்டும்.

3. தேகமுழுவதையும் பின்காணும்பிரகாரம் ஜலத்தை ஊற்றி கழுவல் கொள்ளவேண்டும்.

4. அவை எவ்வாறெனின்,

5. வலத்தோளின்மீது மும்முறையும் இடத்தோளின்மீதும் மும்முறையும் சிசுசின்மீதும் மும்முறையும் இவ்வாறாகச் செய்த பின்,

**மஸ் அலா வியாக்தியானம்.**

1. ஜலத்தால் வாய் கொப்புளித்தல்.

2. ஜலத்தை நாசியில் செலுத்திச் சிந்துதல்.

3. தேகமுழுவதும் ஒருமுறை ஜலத்தைச் சொரிதல்.

4. தேகத்தில் மயிர்ப் பிரமானம் நனயாதிருந்தாலும் முழுக்கு நிறைவேறுது.

5. ஆனால் எவ்வளவு நனயாதிருக்கின்றதோ அப்பாகத்தை ஜலத்தால் கழுவுதல் கொள்ளவும்.

6. தூங்கி எழுந்தபின் தேகத்தின்மீது அல்லது வஸ்திரத்தில் (சொர்ப்பன ஸ்கலித) சுரங்காணப்பட்டாலும் அவை ஞாபக மில்லையாயினும் ஸ்நானம் செய்யவேண்டியது.

7. ஆனால் அவையில் நடபடிக்கை ஞாபகமிருந்தும் இந்திரிய ஸ்கலிதமாகாதிருந்தால் ஸ்நானம் செய்யவேண்டியது அவசியமில்லை.

8. ஏனெனின் அவை ஒரு நிமிஷ நேரமிருந்து நின்றவிடுவதாலெனக்கொள்ள,

9. கைச்சரச முதலிய காம விளைபாட்டில் ஆசைபுடன் இந்திரியம் குதித்து வெளிப்பட்டாலும் சங்கமமென்ற புணர்தலில் இந்திரியம் ஸ்கலிதமாகாவிட்டாலும்,

10. ஸ்நானஞ்செய்யாத (7) 8 லக்கம் நீங்கலாக மற்றவை களுக்கெல்லாம் ஸ்நானம் செய்யவேண்டியது பரீலான கடமையே.

### இவர்களுக்கு விலக்கல்.

1. குர்ஆன்ஷரீ பின் ஒரு ஆயத்தை அதாவது ஒரு வசனத்தை உறையில்லாமற் தொடல்.

2. அவையை ஒதல்.

3. மஸ்ஜிதில்ப் போதல்.

4. அவையிலும் மற்ற ஷிடங்களிலும் தொழல்.

5. நோன்பு வைத்தல்.

6. சுஅபாஸின் தவாபு செய்பல் இவைகளே.

இவைகள் நான்கு வகையிலும் (22) கலத்தைபு முணர்க.

### ஸ்திரிகளின் தனி விஷயம்.

முன் கூறிய ஆடவர்க்குமாய் நடத்தலோடு பின் நடத்த லாவன.

1. தங்கள் தங்கள் சிரஉரோமம் பின்னல் அழுத்தமாய்ப் பின்னப்பட்டு அவிழ்த்துவிடக்கூடாமையா யிருந்தால் அவையின் அடியிற் ஜலத்தைச் செலுத்தவேண்டியது; மற்ற உரோமம் நனையாதிருந்தாலும் குற்றமாகா.

2. மாதாந்த தீட்டின் குறைந்த காலப்பிரமாணம் (முன்று) நாட்களே அதிகம் (பத்து) நாட்களென்பது பிரசித்தமே.

3. இதில் வெண்மை நிறமுள்ள ஜலத்தைத்தவிர மற்றெவ் வித வர்ணமுள்ள இரத்தம் சிரவித்தாலும் ஹபல் சூதகமேயாம்.

4. திபாஸென்னும் பிள்ளைப்பேறு துடக்கின் குறைந்த காலப் பிரமாணத்திற்குத் திட்டமில்லை ஆனால் அதிகம் (நாற்பது நாட்களே.)

5. மாதாந்த தீட்டிலும் திபாஸென்னும் பிள்ளைப்பேறு துடக்கின் காலத்திலும்,

(1) சங்கமமென்றபுணர்தல்.

- (2) குர்ஆன்ஷரீ பின் ஒரு ஆயத்தை அதாவது ஒரு வசனத்தையாவது உறையில்லாமல்த் தொடல்.
  - (3) அவையை ஒதுகல்.
  - (4) மஸ்ஜிதில்ப் போதல்.
  - (5) நொழல்.
  - (6) நோன்பு வைத்தல்.
  - (7) கஅபாவின் தவர்பு செய்யல்.
- இவைகள் ஹரூமென தடுக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

6. ஹம்லான் மாதத்திற் மாதாந்த தீட்டிலும் நிபாஸுத் தீட்டிலும் ஹம்லானுக்குப் பிறகு (பதினொரு) மாதங்களுக்குள் இலகு வாய் கலாச்செய்யக்கூடும். இதற்கு வேற்றுமையாய் மாதாந்த தீட்டிற்குப் பின் வருகின்ற நாட்களிலும் தொழுகை பர்லா யிருப்பதால் கலாச்செய்வது கஷ்டமாகும். ஆகையால் விடுபட்ட தொழுகை மன்னிக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

ஆண், பெண் அணிதல் உடைகளிற் கனத்த  
நஜ்ஸு அதாவது திக்கான  
அசுத்தங்கள் பட்டிருப்பதை சுத்திகரித்தல்.

1. ஆண், பெண் இருவகையாரின் மலஜலம்.
  2. ஹரூமான நடைரினத்தின் மலஜலம்.
  3. ஹல்லான பறவை இனங்களின் மலம்.
  4. ஒட்டமுள்ள இரத்தமும் சாராயமும்.
  5. இவைகள் அணிதல் உடைகளிற் ஒர் திரமென்ற இந் தியா வெள்ளி கால்நூபாய் விருத்தவட்டமுள்ளதற்கு அதிகமாய்ப் பட்டிருப்பதை சுத்திகரிப்பது (பர்லு)
  6. இதற்கு சரியொத்திருப்பதை சுத்திகரித்தல். (வாஜிபு)
  7. இதற்கு குறைபடலை சுத்திகரிப்பது (சன்னத்து.)
  8. இவைகளை தூப்புபவ் செய்யலாவது,
- (1) ஜலம்,



(2) பன்னீர்.

(3) காடி.

இவைகளைப் போன்றவைகளாற் கழுவி வருணம் வாசனை நீங்கும் வறையிற் சுத்திசெய்யவேண்டியது. அவ்வாறு நீக்கக் கூடாமையா யிருந்தால் நஜிஸை மாத்திரம் நீக்கவிட வேண்டும். சவுக்காரம் முதலியவைகளாற் கழுவவேண்டிய அவசியமில்லை.

### இலேசான நஜிசாவது.

1. ஹலாலான நடைபினத்தினும் குதிரையினும் மூத்திர ஜலம்.

2. ஹலுமான பறவை இனங்களின் மலமும்.

3. இந்த நஜிஸின் திரமென்னும் பிரமாணமென்பது உள்ளங்கைப் பள்ளத்தின் பிரமாணமாம்.

4. இது ஒன்றில் சரியாய் அதன் காற்பாகத்தளவுபட்டால் அதனைச் சுத்திசெய்வது (பர்லு)

5. அவ்வாறில்லாவிட்டால் அதனைச் சுத்திசெய்வது (சன்னத்து)

### நீர்த்துவமான நஜிஸ்.

1. மிருதுவான வஸ்துவிற்பட்டால் மூன்று தடவைகள் கழுவிச் சுழுவி பிழிந்து பிழிந்துவிடவும்.

2. கடினமான வஸ்துவிற்பட்டால் மூன்று தடவைகள் கழுவிச் சுழுவி யுலர்த்தி யுலர்த்திக் கொள்ளவேண்டும்.

3. உலர்த்தலாவது ஒரு தடவை கழுவி ஜலம் சொட்டு கிறது சிந்திதவரையில் தாமதித்திருப்பதேயாம்.

ஆக ஆறு வகையிலும் (32) கலத்தைபுமுணர்க.

### உ லு .

உலுவென்பது அணுஷ்டானம்.

தொழுசுக்கான உலுவாகின்றதற்கு நீத்திய கரும

அணுஷ்டானமெனக் கொள்ளுக.

உலுவுக்குரிய ஜலங்களின் விபரமாவன.

ஆறு, குளம், வாய்க்கால் ஒடை இவைகளிற் கடாசியாய் வைக்கோல் துரும்பு அசைவாடியோடும் ஜலம் வரையும்

### ஹவ்லா

(24) அங்குல (10) கஜத்தால் நீட்டமும் அவ்வாறு அகலமும் ஜலத்தை கரத்தால் அள்ளினால் அடிமட்டம் கையிலப்படாதிருக்கும் நிலைமையில் ஆழமுள்ள கிடங்காயிருப்பவையே

### கிணறு

(24) அங்குல (36) கஜத்தால் சுற்றமுள்ளதே.

### நஜிஸு விபரமாவன.

ஒடுகின்ற ஜலத்திலும் ஹவ்லா ஜலத்திலும் நஜிஸுவிழுந்தால் நஜிஸாகா ஆனால் ஜலத்தின் தன்மைமாற்றமாய் நிறம் சுவை வாசனை ஏற்பட்டிருந்தால் அசுத்தமாய்விடும் அவை உலுவுக்கும் குஸ்லுக்கும் பொருத்தமற்றதால் பருகவுங் கூடாமையே.

### கிணற்றில் நஜிஸுக்காக.

பட்டணம்படி (3) கொண்ட அளவுள்ள ஒண்ணரை மரக்கால் ஜலமானது ஒரு டோல்.

இவையை எலிக்குஞ்சிலிருந்து புறக்குஞ்சுப் பிரமாணம் வரையிலுள்ள ஜெந்துக்கள் விழுந்து மரணமாய் விட்டால் அவைகள் ஊதி விரிந்து போகாதிருந்தால் (30) டோல் ஜலமிரைத்து விடவேண்டும்.

புறவிவிருந்து மேல் ஆட்டுக்குட்டி பிரமாணம் வரையுள்ள தற்கு (60) டோல் ஜலமிறைத்து விடவேண்டும்.

ஆடு முதல் அகற்கு அதிகப் பருப்பமுள்ள எவ்வகை ஜெந்துக்கள் மரணமாய்விட்டாலும் அல்லது மேற்கூறப்பட்ட எலிக்குஞ்சிலிருந்து எவ்வகை பெரிய ஜெந்துக்கள் மரணமாய் ஊதி வெடித்து விரிந்து விட்டாலும் கிணற்றின் ஜலம் முற்றுமிறைத்து விடவேண்டும்.

அவ்வாறு கிணற்றின் ஜலத்தை முற்றுமிறைத்து விட சாத்தியப்படாதிருந்தால் அக்கிணற்றின் ஜலத்தை கோலினால் ஆழத்தின் அளவுப் பிரமாணத்தை தீர்மானித்துக்கொண்டு ஒரு மணித்தியாலம் இறைத்து வற்றின ஜலம் எவ்வளவு அளவு ஏற்படுகின்றதோ அதைக்கணக்கிட்டு துடர் பிடியாய் இத்தனை மணி யென்று குறிப்பிட்டு இறைத்து விட வேண்டும்.

இவைகளின்னும் அநேகம் துட்பங்களிருப்பதால் அவசியப்பட்டதை மட்டும் இதிலெழுதியிருக்கின்றன மற்றவையை விரிவு தூல்களைக்கொண்டு அறியவும் அல்லாது கனம் உலமாக் கனிடம் தெரிந்து கொள்ளவும்.

### பாத்திரத்தில் ஜலம் வார்த்து உலுச்செய்யவை

உலுவுக்குத் தகுதியான இரண்டு பாத்திரத்தில் ஒன்று பெரிதில் ஜலம் வார்த்து வலப்புறம் வைத்துக்கொண்டு அவைவிவிருந்து மற்றொன்றான சிறிதில் கொஞ்சமாய் ஜலத்தைச் சேர்த்து இடப்புறமாய் வைத்து சிருகச்சிருக குறைந்த பகும் உருப்புகளிற் (7) சொட்டு ஜலத்திற்கு குறையாமல் கீழ்விழக்கூடியதாய் உலுச் செய்பவேண்டும்.

### உலுச்செய்யும் முறையாவன

மேலங்கியின் வலக்கரத்தை முன்னதாயும் இடக்கரத்தை பின்னதாயும் முழங்கை மொழிக்கு மேல் உயர்த்தி அவைகள் கீழ் நோக்காதிருக்கச் செய்துகொண்டு உட்காரும்போது மற்றதிசைகளைவிட மேற்கு முகமாய் சுத்தமானபிடத்திற்குந்தி சிரம்திறந்து இருந்து கொண்டு

\* (நிப்பத்து) அறிக்கையிடல்—பிரதிக்களை,

#### 1. அத்தவல்லஉ லிரபஇல் ஹததி

அசுத்தத்திற்கின்றும்சுத்தியாவதற்காய்உலுச்செய்கின்றேனென நிப்பத்துச் செய்பவேண்டும்.

#### 2. அஹதுபில்லாஹி மினஷ்ஷைத்தானிர்றஜீம்

எடுத்தெரியப்பட்ட ஷைத்தானுடைய தீங்கை விட்டும் நாய

னிடம் காவல் தெடுகின்றேன்

### 3. பிஸ்மில்லா ஹிர்றஹ்மா நீர்றஹிம்

அல்லாஹுத்த ஆலாவின் திருநாமோதயத்தினால் ஆரம்பிக்கின்றேன் அவன் மகா கிருபையுள்ளவன் மிக தயாளன் இகத்திற் றீவித்திருக்கும் காபீர் இஸ்லாமியர் யாவற்றினுளுக்கும் கிருபை செய்கிறவன் பாத்தித் முஃமினான் விசுவாசர்கட்கு குற்றங்களை மன்னித்து ரட்சிப்பவன் இவைகளை மொழிந்தபின் ஒவ்வொரு உறுப்புகளிலும் ஜலத்தைக்கொண்டு மும்முறை சுத்திகரிப்பதில் சிவம்மஸ்குமட்டும் ஒருமுறை

1. இருகரத்தின் விரலிலிருந்து மணிக்கட்டுவரை முழு தும் விரலிடையுள்பட முன்னு முறை தேய்த்து சுத்திசெய்யும் போது ஒவ்வொரு முறையும்

பிஸ்மில்லாஹில் அலீம்

வல்ஹம்ஸ்துலில்லாஹி அலாதீனில் இஸ்லாம்

வல்லமுள்ள அல்லாஹுவின் திருநாமத்தால் ஆரம்பிக்கின்றேன் இஸ்லாமாக்கியதின்விசுவபுகளும் அல்லாஹுஸ்ஸு புஹான ஹுத்த ஆலாவுக்கே தகும்.

5. வாயின் பல் நாவு முதலியவைகளை சுத்திகரித்து

6. நாசி இரண்டையுங் குடைத்து சுத்தியும்,

7. முகத்தை நெற்றி உரோமத்தின் அருகிலிருந்து நாடி அடிவரை நீட்டத்திலும் அவ்வாறு அகலத்திலும் தேய்த்துக் கழுவியும்,

8. இரண்டு கரத்தின் முழங்கை மொழியுள்பட வலப்புரக் கரத்திலிருந்து ஆரம்பித்து தேய்த்து மும்முறை அலம்பி முடித்த பின் இடப்புரக் கரத்தையும் தேய்த்து மும்முறை அலம்பி முடித்து

9. கிரகில் இரு கைவிரல்களின் பெருவிரல் நீங்கலாக மற்ற விரலெட்டால் ஒரே முறை கிரகின் பூராவாக நெற்றி உரோமத் தின் அருகிலிருந்து பிடரிவரையும்,

10. அல்லது கிரகில் காலில் ஒரு பாகத்திற்கு குடையாது

மஸகு செய்வதில்,

11. அந்த ஜலத்துடனே இரண்டு சுட்டு விரற்களால் இரண்டு செவியிற்குள்ளும் இரண்டு பெருவிரற்களால் இரண்டு செவியின் பின்னாலும் இரண்டு பிரங்கைவிரலில் பெருவிரலன்றி மற்ற விரலெட்டாலும் பிடரியிலிருந்து கழுத்துவரை மஸகு செய்து முடித்து,

12. இருபாதத்தை கணுக்காலுள்பட மேல்புரம் உள்புரம் விரலிடைபுள்பட மும்முறை பூராத்தேய்த்து அலம்பி முடிக்கவும்

13. உலுவுக்காக பூரா ஒதுதல் ஷஹாதத்தென்ற சாட்சிக் கலிமாவே அத்துடன் நாயனுடைய திருவருள்க்கருணையென்ற சலவாத்தைச் சேர்த்து ஒதல் மேற்கொண்ட நன்மைபயத்தலே

**ஷஹாதத்த்கலிமா**

14. அஷ்ஹது அன்லாயிலாஹ இல்லல்லாஹு வஹ்தஹு லாஷ்ரிகலஹு

நிட்சயமாய் வணக்கத்திற்கு பாத்திரவான் யாருமில்லை அல்லாஹுத்தஆலாவைத்தவிர அவன் தனித்தவன் அவனுக்கு இணை ஒருவருமில்லையெனச் சொல்லுகின்றேன்

வஅஷ்ஹது அன்னமுஹம்மதன் அப்துஹு வரஸுலுஹு இன்னும் நிட்சயமும் உண்மைபுமாக முஹம்மதுபிசல்லல்லாஹு அலைஹிவசல்லமவர்கள் அல்லாஹுவின் பிரியமான அடியாரும் அவனால் அனுப்பப்பட்ட திருத்தாநருமென உறுதிசூறுகின்றேன்

**சலவாத்தென்றதருது**

15. அல்லாஹும்ம ஸல்லிஅலா-ஸப்பிதினா-முஹம்மதின் வஅலாஆலிமுஹம்மதின் வபாரிக்-வஸல்லிம்

நாயனேளங்கள் நாயகர் முஹம்மதநபி-சல்லல்லாஹு அலைஹி வசல்லமவர்கள்மீதும் அவர்களுடைய கிளைகோத்திரத்தார் மீதும் தருதை அனுப்புபரக்கத்தைக்கொடு மேலும் சலாமத்தாகவை

மஸகு துடைத்தல்

தருது — கிருபை அனுப்பவேண்டல்.

பரக்கத்து — நயனிருத்தி.

சலாமத் — சேமம்.

## தய்யம்மமுசெய்யும் முறையாவன.

1. உலுச்செய்யும் முறையில் கூறியிருக்கின்ற பிரகாரம் மேலங்கியின் வலக்கரத்தை முன்னதாயும் இடக்கரத்தை பின்னதாயும் முழங்கை மொழிக்குமேல் உயர்த்தி அவைகள் கீழ்நோக்கா திருக்க செய்துகொண்டு

உட்காரும்போது மற்ற திசைகளைவிட மேற்கு முகமாய் சுத்தமான மண்ணுள்ள இடமாய்ப்பார்த்து குந்தி இருந்துகொண்டு,

2. அத்தய்யம்மமுவிரபஇல்ஹததி

(அர்த்தம்) அசுத்தத்தினின்று நீங்குவதற்காய் தய்யம் மமு செய்கின்றேன் எனக்கூறி நிய்யத்து செய்து

3. (1) அஷு ஏ—

(2) பிஸ்மி—

(3) பிஸ்மில்லாஹில் அலீம்

இம்முன்றையும் பூராவாய் உலு விபரத்தில் உறைத் திருக்கிற பிரகாரம் கூறியும் அதன் அர்த்தங்களையும் அவைவாயில் மொழிந்திருக்கின்ற பிரகாரம் தெரிந்து கொள்ளவும்

## செய்முறை

4. கைவிரற்கள் சற்று திறந்தவிதமாய் மண்மீது அறைந்து முன்னும் பின்னுமிழுத்து இருபஞ்சாக்கரத்தையும் பின்புறமாய்த் தட்டிமுகம் முழுவதையும் தடவுதல் கொண்டும்

5. அப்பால் ஒருமுறை முன்போல மண்மீது அடித்து இருபஞ்சாக்கரத்தையுமெடுத்து முதலாவது வலது கரத்தின்மீது முழங்கையுள்பட கீழ்க்காணும் விபரமாய் ஓர் உரோமத்தளவு இடம் விட்டுப் போகாமலும் தடவிக்கொள்ளல் எவ்வாரெனிற இடக்கரத்தின் நான்கு விரற்களையும் வலக்கரத்தின் பின்புறம் தடவுதல் கொள்வதோடு அப்பாலும் அவ்விடக்கரத்தின் உள்ளங்கையை வலக்கரத்தின் மறுபுறத்தின்மீது தடவுதல்கொண்டும் பின்னும் அவ்விடக்கரத்தின் பெருவிரலை வலக்கரத்தின் பெருவிரல் மீது தடவுதல் கொள்ளவும் இவ்வாறே வலக்கரத்தால் இடக்கரத் திற்கு செய்து முடிக்கவும்

## அதானென்றபாங்கு

மேற்குப்புறமாய் முகம் கஹுபாவைநோக்கி நின்று  
ஆரம்பித்தலாவது

ஷீயம்கலிமாதம்ஜீது

அவை அர்த்தமாவன,

முன்றாவது அட்சரம் நாயனின்சிறப்பு

அவையைக் கூறலாவது

1. அபுஹானல்லாஹி

அல்லாஹுத்தஆலா துய்தானவன்

2. வல்ஹம்ந்துவில்லாஹி

சர்வபுகழும் புகழ்ச்சியும் அல்லாவுக்கு உரித்தானதே

3. வலாயிலாஹ இல்லல்லாஹு

வணக்கத்திற்கு பாத்திரமாகிய நாயன் அல்லாஹுத்  
தஆலாவைத்தவிர வேறு நாயனில்லை

4. வல்லாஹுஅக்குபர்

அல்லாஹுத்தஆலா மிகவும் பெரியவன்

5. வலாஹ்வல்

பாவத்தைவிட்டு நீங்கவும்

6. வலாகுவ்வத்த

நன்மையைச்செய்ய பெலனும்

7. இல்லாபில்லாகில் அலீயில்அலீம்

மகாமேலான் வல்லபமுடைய அல்லாஹுத்தஆலா  
என் உதவிகொண்டேயொழிய வேறில்லை.

இவைகளை மொழிந்தபின்,

இரு கரத்தின் ஆள்க்காட்டி விரற்களை இரு செவியினுள்ப்  
புகுத்திக்கொண்டு அவரவர் சக்திக்குத் தக்கவராய் உரத்த சத்த  
மிட்டு வருமாறுகளை கூவவேண்டும்.

1. அல்லாஹு அக்குபர், நான்குமுறை நேர்நின்றுகூவலில்  
அர்த்தம். அல்லா மிகப்பெரியவன்.

மற்றவர்கள். (பொறுதி) அல்லாஹு அக்குபர்—மர்ஹபன் — பில்க்காயிலீன் — அதுலன்—வமர்ஹபன். பிஸ்ஸலாத்தி அஹ்லன்

வியாக்கியானம். நாயனுடைய வணக்கத்தைப்பற்றிச் சொல்லு பவருக்கு சமத்துவ கிரமப்படியும் தொழுகையுடைய ஒழுங்கின் கிரமப்படியும் விரிவெய்துக.

2. அஷ்ஹது அன்லாயிலாஹ இல்லல்லாஹ், இவ்வாறே இருமுறை நேர்நின்று கூவலிலும் அவ்வாறே மற்றவர்கள் இரு முறையும் வாயினுள்ச் சொல்லிக்கொள்ள வேண்டும்.

அர்த்தம். நிட்சயமாய் வணக்கத்திற்குறியநாயன் அல்லாஹுத்த ஆலாவைத் தவிர வேரொருவருமல்லவென நான் உறுதியாய் மொழிகின்றேன்; (இதற்கு பொறுதி கிடையா.)

3. அஷ்ஹது அன்னமுஹம்மதர் றஸூலுல்லாஹ், இவ்வாறே இருமுறை நேர்நின்று கூவலிலும் அவ்வாறே மற்றவர்கள் இருமுறையும் வாயினுள்ச் சொல்லிக்கொள்ளவேண்டும்.

அர்த்தம். நிட்சயமாய் முஹம்மதுறலுல்லாஹி சல்லல்லாஹு அலைஹி வசல்லமவர்கள் அந்த அல்லாஹுவின் திருத்தூதரென நான் உறுதி கூறுகின்றேன். (இதற்கு பொறுதி கிடையா.)

4. ஹய் அலஸ்ஸலாத்தென்று கூவி இருமுறை வலப்படியும் திரும்பல்.

அர்த்தம். தொழுகைக்காக வாருங்கள்.

மற்றவர்கள். (பொறுதி) லாஹ்வல் — வலாகுவ்வத்த—இல்லா பில்லாஹில்—அலிய்யில் அலீம்.

வியாக்கியானம். உன்னதமானவனும் மகிமை தங்கினவனுமான நாயனுடைய உதவியினாலே யொழிய ஒரு மாறுதலுமில்லே ஒரு பலமுமில்லை, அதாவது பாவத்தின்று நீங்குவதாகிய மாறுதலும் எல்லாவித பலமும், வல்லநாயகனான அல்லாஹுத்த ஆலாவின் உதவியினாலே யுண்டாமென்பதாம்.

கூவல்—அழைத்தல். (பொறுதி) தணிவு—மன்னிப்பு.



5. ஹய்ய அல்லப்பலாஹ் என்றுகூனி இருமுறை இடப்பயம் திரும்பல்.

அர்த்தம். நன்மையைப் பெற்றுக்கொள்ள வாருங்கள்.

மற்றவர்கள். (பொறுதி) மாஷா அல்லாஹு—கான—வமாலம் யஷா — லம்யகுன்.

வியாக்கியானம் --அல்லா நாடினதுஆம் அவன் நாடாதது ஆகாது

6. அஸ்ஸலாத்துகைறுன் மினன்னெளம் என்று நேர் இருமுறை கூவல் இவையை பஜ்ஜு காலம் தவிர மற்றகாலங்களிற் கூவலாகா.

அர்த்தம். தொழுதையானது தூக்கத்தைப் பார்க்கிலும் அதிமே லானது.

மற்றவர்கள். (பொறுதி) ஸதக்த்த—வபரித்த —வநதக்த்த— பில்கைரி.

வியாக்கியானம். நீ உண்மை சொன்னாய் உன் பொறுப்பில் நின்றும் நீ சுத்தமானாய் நல்வார்க்கதையை மொழிந்தாய்.

7. அல்லாஹுஅக்குபர் நேர் இருமுறை கூவல்.

அர்த்தம். அல்லாஹு மிகப் பெரியவன்.

மற்றவர்கள். அவ்வாறே இருமுறையும் வாயினுள் சொல்லிக் கொள்ளவும்.

8. லாயிலாஹ இல்லல்லாஹ். நேர் ஒருமுறை கூவல்.

அர்த்தம். வணக்கத்திற்குரிய நாயன் அல்லாஹுத்த ஆலாவைத் தவிர வேரொரு நாயனுமல்ல.

மற்றவர்கள். அவ்வாறே ஒரு முறையும் வாயினுள்ச் சொல்லிக் கொள்ளவும்.

பாங்கு விஷயத்தில் அறியவேண்டியவைகள்.

1. பாங்குக்கு பொறுதி சொல்லாதாரின் உயிர் நீக்கலான (சுக்கராத்தில்) கலீமாஷஹாதத்துக்கூற நாஷு தடுமாற்றம் ஏற்படு மென்று நமது நாயகம் முஹம்மது முஸ்தபாரசஸூல் ஸல்லல்லா ஹு அலீஹிவஸல்லமவர்கள் திருவாய் மலர்ந்தருளினார்கள்.

பாங்குத்த பொறுதி சொல்லு மிடமாவன.

2. இருப்பவர் — உடப்பவர்—பாங்குசத்தம் கேட்டவுடன் அவ்விடம் தாமதத்து வாய்க்குள் சொல்லிக்கொள்ளவேண்டும்.

பாங்கு சொல்லவேண்டிய காலம்.

3. பிரதிதினம் ஐந்து காலம் — ஜும்ஆ — ஜமாஅத் — தனித்து—முக்கீம்—முசாபர்—கலா—இவ்விவழு தெ தா மு கை க காலத்திலும் சொல்லுவது சன்னத்து முவக்கதா.

மற்ற தொழுகைகளுக்குச் சொல்லவேண்டியதுமல்ல  
சன்னத்து மல்ல.

4. தனித்து தொழுவவர் தனக்கு கேள்க்கும்படி பாங்கைச் சொல்லிக்கொள்ளவேண்டும்.

பாங்கு சொல்லுபவர்கள்.

5. உலுவுடன் சொல்லுவது நன்மை உலுவன்றிச்சொல்லுவதுங்கூடும் ஆனால் நன்மை குறைபடும் — பெண்கள் சொல்லுவதும் மக்லாஹு—முழுக்காளி சொல்லுவதும் மக்லாஹு

இந்த பாங்கு முடிந்தபின்

(உலுவில்க்குறிய) ஷஹாதத்தக்கலிமா ஒருமுறையும் சலவாத்து ஒருமுறையும் ஒதி முடித்து பின் வரீமாறு துஆவை ஒதவேண்டும்.

அவையாவன

1. அல்லாஹும் மறப்பஹாதிஹித் — தஅவதித்-தாமத்தி வஸ்ஸலாத்தில் காயிமத்தி

நாயனே பூரணமான இந்த துஆவினுடையவும் —நிலையான தொழுகையினுடையவும் இரட்சகனே.

2. ஆத்திஸ்பிதினா — முஹம்மதின்னில்—வஸீலத்த—வல் பஸீலத்த.

(ஜும்ஆ)—ஒப்பவர்கள். (ஜமாஅத்து)—பலர் அணிவகுத்து நின்றல். (தனித்து)—தனிமையா நின்றல். (முக்கீம்)—சொந்த ஊரினிருப்பவர். (முசாபர்)—பிரயாணி. (கலா)—பாக்கிப்படல். (சன்னத்து முவக்கதா)—பாடிம்பரியஸ்திரம். (மக்லாஹு)—அருவருப்பு.

எங்கள் நாயகமாகிய முஹம்மதுஸல்லல்லாஹு அலைஹி வசல்லமவர்கட்கு சம்மந்தத்தையும் உயர்பதவியையும் மகிமையை யுங்கொடு.

3. வஅப்அத்தஹு — மக்காமன் — மற்றமுதசில்லதி — வஅத்தஹு.

நீ வாக்குத்தத்தஞ் செய்ததுபோல அவர்களை மக்கா மன் மற்றுமுதென்றும் ஸ்தானத்தில் எழுந்திருக்கச்செய்.

4. வர்ஸுக்கு ஷபாஅத்தஹு

அவர்களின் ஷபாஅத்தை நாங்கள் பெற்றுக் கொள்ளச்செய்

5. இன்னக்க — லாத்துருஸிபில் — மீஆத்

உண்மையாக நீ வாக்குத்தத்தத்திற்கு விநோதஞ் செய் கின்றவனல்ல.

### இகாமது.

பறுவுத் தொழுகைக்கு மட்டும் மற்றத் தொழுகைகட்கு

வேண்டியதில்லை இகாமது சுன்னத்து முவக்கதா

இவை தொழுகைக்கு அணிவகுத்தல்.

1—4. முறை அல்லாஹு அக்குபர்

2—2. டை அஷ்ஹது அன்லாயிலாஹ இல்லல்லாஹ்

3—,, டை அஷ்ஹது அன்னமுஹம்மதர் றஸூலுல்லாஹ்

4—,, டை ஹய்ய அலஸ்ஸலாத்

5—,, டை ஹய்ய அலல்பலாஹ்

6—,, டை கதுக்காமத்திஸ்ஸலாத்து

(அர்த்தம்) உண்மையாக தொழுகை நிலைத்து விட்டது.

மற்றவர்கள். (பொறுதி) அகாமஹல்லாஹு—வஅதாமஹா — மாதாமதிஸ்ஸமாவாத்து — வல்அறுஹு.

வியாக்கியானம். நாயன் அகனை நிலையாக்குக வானமும் பூமியு முள்ளவரை அதனை சாஸ்வதமாக்குக.

(ஷபாஅத்)—மன்றூட்டம்.

7—2. முறை அல்லாஹு அக்குபர்.

8—1. ஷெ லாயிலாஹ இல்லல்லாஹ்

இதில் கதுக்காமத்திஸ்ஸலாத்துக்கு மட்டும் பொறுதி யேயன்றி மற்றதற்கல்ல

கதுக்காமத்தைத்தவிர மற்றதின் அர்த்தங்கள் பாங்கில் சொல்லியிருப்பவையே.

### நிய்யத்து.

1. நவைத்து அன் உஸல்லியலில்லாஹித்த ஆலா.

நாயனுக்கு நான் வணங்குவதற்காக நாடுகின்றேன்.

2. நக்கு அக்கைனி இரன்நி நக்அத்.

தலாதநக்குஅத்தின் மூன்று ,,

அறுபதநக்குஅத்தின் நான்கு ,,

3. ஸலாத்தல்—தொழுகையை

### காலங்கள்.

4. பஜு—லுஹு—அஸு—மஹ்ரிபு—இஷா

5. பறுலுல்லாஹித்த ஆலா பறுலுஹாதல்வஹத்தி

நாயனுல் விதிக்கப்பட்ட இந்த நேரத்தின் பறுலை அதா வது இந்த நேரத்தின் கடமையை

6. முத்தவஜ்ஜிஹன் இலாஜிஹத்தில் கசுபத்திஷ் ஷரீபத்தி (அர்த்தம்.) மகிமைவாய்ந்த கசுபத்துல்லாவின் திசையை நான் நோக்கினவனாக

7. அல்லாஹு அக்குபர்.

(அர்த்தம்.) அல்லாஹு மிகப்பெரியவன் இந்த அல்லாஹு அக்குபர் மொழிதலோடு இருசெவியின் சிறிய சோணையில் இருகரத்தின் பெருவிரலால் தொட்டு உந்திக்கமலத்தில் இடக்கையை கீழும் வலக்கையை மேலுமாக மணிக்கட்டைப் பிடிப்பதில் வலக்கையின் மூன்று விரல் நேராய் மேலும் பெருவிரலாலும் சின்ன விரலாலும் அணைத்துப்பிடித்துக் கட்டி நிற்பதில் மற்றொருவர்

அவையை இழுத்துப்பார்த்தாலும் பிடிவிடாவண்ணமாய் பிடித்து  
ககுபாவை நோக்கி நிற்பது ஸஜ்தாதலப் பார்வையுடனும் இரு  
காலுக்கும் இடையில் நான்கு விரற்கடைக்கு குறையாமலும் ஒரு  
தேங்காய் உருட்டுக்கு மேற்போகாமலும் ஆன அழுவாய் நின்று,  
தனியாய்த் தொழுபவர்கள் தனா ஓதவேண்டும்.

இமாமத்துச் செய்பவர்கள்.

அல்லாஹு அக்குபர் சொல்லுமுன் (இமாமன் என்றும்)  
அர்த்தம். நான் இமாமாக.

இமாமைத்துடர்ந்த முகத்திகள்

அல்லாஹு அக்குபர் சொல்லு முன் மஅல்இமாமி என்றும்  
அர்த்தம். இமாமுடன்.

இதன் பின் இவர்கள் தனா ஓதவேண்டும்.

தனாவும் அர்த்தமும்.

1. ஸுபுஹானக்க அல்லாஹுமம்  
நாயனே நீ பரிசுத்தமானவன்

2. வபிஹம்ந்திக்க  
உன்புகழால் ஆரம்பிக்கின்றேன்

3. வத்த பாகஸ்முக்க  
உன் நாமம் மகிமை தங்கியது.

4. வத்த ஆலாஜத்துக்க  
உன் மகத்துவம்மிக உன்னதமானது

5. வலாயிலாஹ கைலுக்க  
வணக்கத்திற்கு பாத்திரவான் உன்னையன்றி  
[வேரெவருமல்ல.

இதை வாய்க்குள் மெதுவாய் ஒதி முடித்து அப்பாலும்  
மெதுவாய் வாய்க்குள் அஹது முதலாவதும், பிஸ்மி இரண்டா  
வதும் (ஒதவும்.)

அஹது பிஸ்மி இவை இரண்டின் (அர்த்தத்தை) உலுப்பக்  
கத்தில் பார்த்து அறிந்துகொள்ளவும்.

இனி பாத்திஹாவையும் குர்ஆனையும் பர்லு தொழுகையில்

ஹுகறு — அஸறு — இந்த இரண்டு காலம் வாய்க்குள்ளும்  
மற்ற — மஹ்ரிபு — இஷா — பஜ்று மூன்று காலமும் தனித்து  
தொழுபவர்கள் தனக்கு கேட்கும்படியும் இமாமானவர்கள் இம்  
மூன்று காலத்திலும் இறைந்து ஒதலாம்.

இன்னும் இமாமானவர்கள் முன் சொன்ன இரண்டு காலத்  
திலும் வாய்க்குள்ளுதான் ஒதவேண்டும்.

அவ்வாறு ஒதுவதிலும் இறைந்து ஒதும் பர்லுத் தொழுகை  
யில் முதல் இரண்டு நக் அத்திற்கு இறைந்தும் மற்ற மூன்றாவது  
நான்காவது நக் அத்திற்கு பாத்திஹாவைத்தான் இமாமானாவும்  
முத்ததியானாவும்வாய்க்குள் ஒதவேண்டும். மற்றவாஜிபுசன்னத்து  
நபில்தஷ்டீஹ் தொழுகைகளுக்கு எல்லாநக் அத்துகளுக்கும் தவ  
ராமல் வாய்க்குள்ளாக தனக்கு லேசாக கேட்கும்படியும் பாத்தி  
ஹாவையும் குர்ஆனையும் விடாது ஒதிவரவேண்டும்.

ரமலான் த ரா வி ஹ் தொழுகைக்குப்பின் இமாமானவர்  
வாஜிபுல் வித்துறு தொழுகையில் மூன்று நக் அத்திலும்  
இறைந்து ஒதுவார்.

மற்றக் காலத்தில் அதற்கு இமாம்ஜமா அத் கிடையா.

இதன்கீழ் பாத்திஹாவையும் குர்ஆனின் (பத்து) சூராக்களையும்  
அர்த்தத்துடனும் அததின் காரணர்த்தத்துடனும் எழுதியிருப்பதால்  
ஒவ்வொரு நக் அத்துகளுக்கு பாத்திஹாவை திரும்பத்  
திரும்பவும் ஸூராக்களைத் தனித்தனியாகவும் ஒதிவரவேண்  
டும்.



தொழுகையில் அரபு வாக்கியம் சொல்லிக்  
கொள்ளலும் அதன் அர்த்தங்களும்.

1. வாஜிபுல்வித்து—அவசியமான ஒற்றை பட்டது.
2. சுன்னத்து ரஸூலில்லாஹித்த ஆலா—நாயனுடைய  
ரஸூல் அவர்களால் விதிக்கப்பட்ட சுன்னத்து.
3. நபிஃ புண்ணிய கிரியையின்—மிச்சம்.
4. தக்பீஹ்—தொழுகை முடிவடைந்ததற்கு புகழ்மொழி  
யும் சிப்பாரிசியும்.

மற்றொரு விதம்.

காலத்தையும் — நக் அத்தையும்— குறிப்பிட்டு, பரஹு—  
வாஜிபு—சுன்னத்து—நபில்—தக்பீஹ்—இவைகளின் தனித்தனி  
நிய்யத்தில் அல்லாவுக்காகத் தொழுகின்றனெனவும் சொல்லிக்  
கொள்ளலாம்.

வேறு.

- (1) (நிய்யத்து) -பிரதிக்கினை—அறிக்கையிடல்.
- (2) (நக் அத்) —சுயிக்கினை.
- (3) (வாஜிபு) ஈரருத்தம்—கட்டாயம்—அவசியம்.
- (4) (வித்து) ஒற்றை பட்டது.
- (5) (சுன்னத்து) பரஹ் பரியம்.
- (6) (முஸ்தகபென்பதும்) புண்ணியகிரியையின்மிச்சம்.



## பிஸ்மில்லாஹிர் றஹுமா திர்ஹீம்.

அல்லாஹுவின் திருநாமத்தைக்கொண்டு ஆரம்பிக்கின்றேன். அவன் மகா கிருபையுள்ளவன், மிக தயாளன் இகத்தின்கண் லீவித்திருக்கும் காபிர் இஸ்லாமியர் யாவற்றிராளுக்கும் கிருபை செப்பவன்பரத்தில் முஃமீனான் விசுவாசர்கட்கு குற்றங்களை மன்னித்து இரட்சிப்பவன்.

## திருமக்கா ஷரீபில்

அல்லாஹுவின் புரத்தால் அறிவித்த (ஏழு வசனங்கள்)

1. அல்ஹம்ஸுலில்லாஹி றப்பில் ஆஹீன்.

எல்லா புகழும் சர்வ ஆலங்களுடைய அல்லாஹுவிற்கே தகுதியாயிருக்கும்.

2. அர்றஹுமா திர்ஹீம்.

அவன் மகாகிருபை செப்பவன், மிகதயாள முள்ளவன்.

3. மாலிக்கு யவ்மித்தீன்.

தீர்ப்பு நாளின் நியாயாதிபதி.

4. இய்யாக்க நஹ்புனுவ இய்யாக்க நஸ்தகன்.

உன்னையே வணங்குகின்றோம்.

உன்னிடமே நல்லுதவியுந் தேடுகின்றோம்.

5. இஹ்தி நஸ்ஸிறுத்தல் முஸ்த்தக்கீம்.

எங்களுக்கு காட்டிவிடு நேரான வழியை.

6. லிறுத்தல்லதீன் அன் அம்த்த அலைஹிம்.

எவர்கள் பேரில் நிஃமத்து செய்தாயோ அவர்களின் வழியை.

7. கைறில் மஹ்லாபி அலைஹிம் வஸல்லா அல்லீன்.

எவர்கள்பேரில் கோபமாக்கப்பட்டதோ இன்னும் வழிகெட்டவர்களுந் தவிர

## ஆமீன்.

நான் தாழ்ந்து கேட்பதை ஏற்றுக்கொள்வாயாக.

இந்த பாத்திஹாவின் காரணர்த்தம்.

நபியுல்லா ஸல்லல்லாஹு அலைஹி வஸல்லம் அவர்கள் திரு

(நிஃமத்து)—சுகஜீனியம், அருட்கொடை.



வாய்மலர்ந்தருளியதாவது திருமக்கா ஷரீப் மைதானத்தின்கண் தாங்கள் செல்லும் அநேகசமயங்களில் ஆகாயமி நந்து யாமுஹம்ம தென்றிகொனி ஏற்படும் அப்பொழுது அவர்கள்மேல்கோக்கி பார்த்துக் குங்கால் அந்தரமாய் ஓர்சிம்மாசனத்தில்செளந்தரமாயும்பிரமாண்டமான ரூபமுடைய ஒருவரிருப்பதைப் பார்த்தகாலமெல்லாம் பயப் பாடடைந்து ஒடோடிக் கொண்டிருந்ததாயும் அதைப்பற்றி முன் வேதங்களைப் பார்த்து அறிந்தவரும் கதீஜா நாயகியவர்கள் சிறிய தந்தையின் குமாரருமான வறக்கத்துபின் றூபில் என்பாரிடம் விஷயம் அறிவிக்க அவர்முன் போலோடாது அவர் என்னசொல் லுமின்றிரெனக் கேட்டு அறியுங்களென்ற பிரகாரம் மற்றொரு காலம் அப்பாட்டையில்செல்லவும் முன்போல கொனி ஏற்பட லாயின் அகற்றி தாங்கள்லப்பைக்கென்று உத்தராக் கொடுத்த போதுதாம்ஜிபிரியில்என்றும் தாங்கள் இந்தஉம்மத்துகளுக்கு நரி யெனச்சொன்னதோடு அஷ்ஹது அன்லாயிலாஹ இல்லல்லாஹு வஸ்தஹுலா ஷரீக்கலஹு வஅஷ்ஹது அன்ன முஹம்மதன் அப் துஹு வஹஸுலுஹு என்று சொல்லி முடிந்தபின் அல்ஹம்ந்து ஸூரத்து முழுவதையும் ஓதினாராம்.

### பிஸ்மில்லா ஹிர்ஹமா நிற்ஹீம்.

அல்லாஹுவின் திருநாமத்தைக் கொண்டு ஆரம்பிக்கின் றேன். அவன் மகாநிருபையுள்ளவன் மிகதயாளன் இகத்தின்கண் ஜீவித்திருக்கும் காரிர் இஸ்லாமியா யாவற்றிராளுக்கும் கிருபை செய்பவன்பரத்தில் முஃமீனான விசுவாசர்கட்கு குற்றங்களை மன் னித்து இரட்சிப்பவன்.

### திருமக்கா ஷரீபில்.

அல்லாஹுவின் புத்தால் அறிவித்த (ஐந்து) வசனங்கள்.

1. அலம்ததரக்கைப் — பஅலஹப்புக்க

பிஅஸ்ஹாபில் — பீல்

என்ன நீர் அறியவில்லையா? உம்முடைய நாயன் யானைப் படைங்கள் விஷயத்தில் எவ்விதஞ் செய்தான்.

லப்பைக் — தயாராயிருக்கின்றேன்.

2. அலம்யற் அல்கைதஹும்—பீத்தலுலீலீன்  
அவன் செய்யவில்லையா? அவர்களின் மோசக்கருத்து  
வழி கெட்டுப்போவதில்

3. வஅந்ஸலஅலைஹிம் — தைறன் அபாபீல  
இன்னுமவன் அனுப்பிவைத்தான் அவர்கள் பேரில்  
அபாபீல் பட்சியை.

4. தம்மீஹிம்—பிஹிஜாரத்தின் மின்லிஜ்ஜீலீன்  
அது அவர்கட்கு எறிந்தது ஈரமண்ணில் நின்றும் இரு  
கிய பொடிய கற்களைக்கொண்டு,

5. பஜஅலஹும் கஅஸ்பின் மவ்க்குல்  
பின்பவன் அவர்களை மெல்லப்பட்டவைக் கோலைப்  
போலாக்கிவிட்டான்.

### இந்த அத்தியாயத்தின் காரணர்த்தம்.

யமன் தேயத்து அரசனான அபுரஹாவென்பவன் பேராசை  
யும் பேராண்மையுங்கொண்டதான் நவரத்தினங்களால் சோடனை  
அலங்காரஞ் செய்வித்த (ககுபா) ஒன்றை கட்டிவைத்து அவை  
யை தரிசிக்க சர்வ தேசங்களுக்கும் அறிவித்துப் பார்த்தும் பய  
னடையாதால் திருமக்காஷீபிலுள்ள (ககுபாவை) இடித்துவிட்  
டால் தமது எண்ணப்பிரகாரம் பலிதமாகுமெனக்கருதி தஞ்சல்  
நாயகம் முஹம்மது ஸல்லல்லாஹு அலைஹி வஸல்லமவர்கள் இப்  
பூவுலகில் தோன்ற (ஐம்பது) தினத்திற்குமுன் ஆயிரக்கணக்கான  
யானைகளையும் அதற்குரிய பாகர்களையும் அனுப்பிவைத்தான் திரு  
மக்காஷீப் குறைசிகள் அவையை அறிந்து பயபேதை கொண்ட  
வர்களாய் அல்லாஹின் ஹீட்டை அல்லாவே காவல்செய்துகொள்ளு  
வானென்று அவர்கள் மலைப்போதும்புகளிலும், மற்றுமிடங்களி  
லும் ஒழித்துக்கொண்டனர் அல்லாஹுயின் கட்டளைப்பிரகாரம்  
அபாபீலென்ற ஓர்வித சிறு சிட்டுக்குருவிகள் கசிகிலுஞ்சிற்தான்  
ஈரமண்ணில் நின்றும் இருகியபொடிய கற்களைக்கொண்டு அவை  
களைத்தாக்கி மடியச்செய்தன.

## பிஸ்மில்லா ஹிர்ஹமா நிரஹீம்.

அல்லாஹுவின் திருநாமத்தைக்கொண்டு ஆரம்பிக்கின்றேன் அவன் மகா கிருபையுள்ளவன் மிகதயானன் இகத்தின்கண் ஜீவித் திருக்கும் காபீர் இஸ்லாமியர் யாவற்றிராளுக்கும் கிருபை செய்பவன் பரத்தில் முஃமினான விசுவாசர்கட்கு குற்றங்களை மன்னித்து இரட்சிப்பவன்.

## திருமக்காஷீபில்.

அல்லாஹுவின்புரத்தால் அறிவித்த (நான்கு) வசனங்கள்.

1. லியீலா பிக்குறைஷின்  
குறைஷிகளை பாந்தவம் வைப்பதற்கு
2. ஈலாபிஷிம்—நிறுலதஷ்ஷித்காபி—வஸ்ஸைப்  
அவர்களை பாந்தவம் வைப்பது மாரிகாலத்திலும்,  
கோடை காலத்திலும், பயணத்திலும் உண்டும்.
3. பல்எஹபுது—றப்பஹாதல்பைத்  
ஆனதினால் அவர்கள் வணங்கவும் இந்த வீட்டுடைய  
நாயனை,
4. அல்லஹீ—அத்அமஹும் — மின்ஜுஹின் — வஆமன  
ஹும்—மின்கெப்த

அவ்ஹை அவர்கட்கு ஆகாரம் கொடுத்தான், பசியை  
விட்டும் இன்னும் அவர்கட்கு அச்சம் தீர்த்தான் பயத்தைவிட்டும்

## இந்த அத்தியாயத்தின் காரணத்தம்.

நபிகள் நாயகம் முஹம்மது ஸல்லல்லாஹு அலைஹி வஸல்ல  
மவர்கட்குமுன் (12-வது) தலைமுறை முதாதையான் (நஜுது  
பின்ஹினை) வென்றொருவரிருந்தார் அவருடைய குடும்பத்தினர்  
கட்கு குறைசென்ற நாமதேயம் ஏற்பட்டன அவர்கள் திருமக்கா  
ஷீபில் (ககுபாவின்) தொண்டர்களா யிருந்தனர் அவர்கள் மாரி  
காலத்தில் யமன் தேயத்திற்கும் கோடைகாலத்தில் ஷாம்தேயத்  
திற்கும் பிரயாணித்துச் சென்றால் அங்குள்ளோர் (ககுபாவின்)  
மேன்மையைக் கருதி அவர்களை மிகமரியாதித்து பொருள்  
கொடுப்பதோடு ஹஜ்ஜு யாத்திரையில்சர்வ அபியர்களும்  
அதித மரியாதையாக நடத்துவருவதோடு அவரவர்களும்பொருள்  
வர். இன்னும் (ககுபாவின்) மகிமைமினால் இவர்களிலெவர்கட்கும்

திருட்டுப் பிசாட்டு கொலை முதலிய துன்பங்களி லீடுபட்டுழலல் கொள்ளாமலும் அச்சம் பயமில்லாது காப்பாற்றப்படுவதாலும் அந்த (குதுபா)வுடைய நாயனுக்கு வணக்கமியற்றாது எனிருக்கின்றார்கள். ஓ நன்றி கெட்டவர்களை பென்று நாயன்திருவுளம் பற்றுகின்றான்.

### பிஸ்மில்லாஹிர் றஹ்மா நிர்றஹீம்.

அல்லாஹுவின் திருநாமத்தைக்கொண்டு ஆரம்பித்த கின்றேன். அவன் மகா கிருபையுள்ளவன், மிக தயாளன் இகத்தின்கண் ஜீவித்திருக்கும் காரீர் இஸ்லாமியர் யாவற்றிராளுக்கும் கிருபை செய்பவன், பாத்தில் முஹிநான விசுவாசர்கட்கு குற்றங்களை மன்னித்து இரட்சிப்பவன்.

### திருமக்காஷீபில்.

அல்லாஹுவின் புரத்தால் அறிவித்த (ஏழு வசனங்கள்.)

1. அறஐத்தல்லதீயுகத்தி புசித்தின்

என்ன நீர் பார்த்திராதீனைக்கொண்டு பொய்யாக்கி வைக்குகிற அந்த ஒரு வன்.

2. பதாஸிக்கல்லதீயதுஹ ஹுல்பத்திம

ஆனதினால் அவனை விரட்டுகின்றான் எத்திமை.

3. வலாயஹுல்லு—அலாத்த—ஆமில் - பிஸ்க்கின்

இன்னும் அவன் இரக்கம்கொள்ளுவதும்ல்ல ஏழைகளின் ஆகாசத்தின்பேரில்.

4. பவைலுன்—லில் முஸல்ஸின்

பின்பு வயலுண்டு அந்த தொழுபவருக்கு

5. அல்லதீனஹும்—அன்ஸலாத்திஹிம்—ஸாஹுன்

அவர்கள் தங்கள் தொழுகையைப்பற்றி அலட்சியமாக நினைப்பவர்கள்.

6. அல்லதீனஹும்—யுறஹன்.

அவர்களோ காட்டுகிறவர்கள்.

7. வபம்னஹன்ஸ்—மாஹன்

இன்னும் ஆழும் பண்டம் பதார்த்தங்களை கொடுக்க விலகக்கொள்ளுபவர்கள்.

## இந்த அத்தியாயத்தின் காரணர்த்தம்.

கியாமத்தை பொய்யென்று சொல்லுகின்றவன் அபூஜஹிலா யிருக்கும் அபூசப்பானும் வலீதும் ஓர் ஒட்டகத்தை அறுத்து பங்கிட்டுக் கொண்டிருக்கும்பொழுது ஓர் ஏழை மனுஷன் தனக் கும் ஒரு பங்கு கேட்டதற்கு அவனை அபூசப்பானும் வலீதும் தடியாலடித்து தூத்திவிட்டனர். அவர்கள் தருமத்தில் ஈடுபடு வது மல்ல; அவைபோல சுற்றத்தாரசையும் மற்றோரையும் தரும மிடக் தூண்டிவது மல்ல, இபுனு (அபீயும்) அவன் கூட்டத்தார் சளும் தொழுகையைக் கொண்டு நன்மையடைந்தவர்களா இல்லை. எவ்வாரெனில் அந்தரங்க பயபக்த்தியன்றியும் மனதில் விசுவாசமல் லாது பார்ப்பவர்கள் மெச்சுவதற்காக தொழுகுவதும் அவரவர் இநுப்பிடங்களிற் தனித்திருக்குங்கால் தொழுகுவதுமல்ல, ஏழை வரியான சக்காத்துங் கொடுப்பது மல்ல, ஆளும் பொருட்களை இரவலாக கொடுத்து வாங்குவதுமல்ல, இந்தக் கூட்டத்தினர் முக யிச்சைக்காக தொழுது வந்தால் அவர்கள் வய் லென்னும் நரகத்தி லீடுபடுவர்.

இவைபோல முக யிச்சைக்காக தொழுகும் முஸ்லிம்களுக் கும் அக்கதிபீய்.

ஆனால் ஆளும் பொருட்களை இரவல் கொடுத்தால் நன்மை பயக்கும் அவ்வாறு செய்யாதிருந்தாலும் பாபமல்ல குடித்தன முறைமைக்கு அடுத்ததல்லவென (பத்துஹுல் அஸீஸுடைய) மொழி பெயர்ப்பு தூலால் அறியப்படுகின்றன.

## பிஸ்மில்லாஹிர் றஹ்மா நிர்ஹஹீம்.

அல்லாஹுனின் திருநாமத்தைக்கொண்டு ஆரம்பிக்கின் றேன். அவன் மகா கிருபையுள்ளவன், மிக தயாளன், இகத் தின்கன் லீவித்திருக்கும் காரிர் இஸ்லாமியர் யாவற்றிராளுக்கும் கிருபை செய்பவன், பரத்தில் முஃமினான விசுவாசர்கட்கு குற் றங்களை மன்னித்து இரட்சிப்பவன்.

### திருமக்காஷரீபில்.

அல்லாஹுவின் புரத்தால் அறிவித்த (மூன்று வசனங்கள்.)

(1) இன்ன அஹுத்தை கலக்கவதற்

நிச்சயமாக நாம் உமக்கு கவதறென்ற நாமமுடைய குளத்தைக் கொடுத்தோம்.

(2) பஷல்லிலி றப்பிக்க வன்ஹற்

ஆனதினால் உம்முடைய நாயனுக்கு தொழுகும் குர் பானியுஞ் செய்யும்.

(3) இன்னஷானி அக்கஹுவல் அப்தற்

நிச்சயமாக உம்முடைய பகையனே வாலறுந்தவன்.

### இந்த அத்தியாயத்தின் காரணத்தம்.

குறைசிக்காரீரான ஆசூபின் வாயிலென்பவன் நபிஸல்லல் லாஹு அலைஹிவஸல்லமவர்களை ஓர் தினம் சந்தித்து நீடித்த நேரம்வரை நல்லெண்ணம் கொண்டவன்போல விஷயங்களைப் பேசிக்கொண்டு நின்றான். அப்பால் நபிஸல்லல்லாஹு அலைஹி வஸல்லமவர்கள் போய்விடவும், ஆசூபின் வாயில் கஅபாவின் வாயினுள்ச் சென்றான், அங்கிருந்த சிற்சில குறைஷிக்காரிர்கள் இதுவரை எவருடன் பேசிக்கொண்டிருந்தாயென வினவினார்கள் அதற்கு அவனுரைத்தான் இந்த அபுத்தரோடு பேசிக்கொண்டிருந் தேனென்றான் ஆண் குழந்தை இல்லாதாருக்கு அபுத்தரென்று அரபியர்களின் வழக்கச் சொல்லே அதின் கருத்தாவது அவர் கட்டுப்பின் அவர்கள் நாமம் இராதென்ற விஷயத்தைப் பொருந் தே இவையைக் கேட்டறிந்த நபிஸல்லல்லாஹு அலைஹிவஸல்ல மவர்கள் ஆயாசம் அடையவும் அவையைமனதிற்கொள்ளாதிருக்க இந்த வசனங்களை அல்லாஹு அனுப்பிவைத்தான்

குறிப்பு:—இதின் மூன்றாவது வசனத்தில் உம்முடைய பகை யனே வாலறுந்தவன் எனக்கூறலுக்கு ஆரீபீன்களான ஞானவான் களின் அபிப்பிராயமாவது பகைவனான ஆசூபின் வாயிலின் காலத்திற்குப்பின் அவனுடைய நாமத்தை அவன் சந்ததிகள் பரம்பரையாய்ச் சொல்லிவர இல்லாமையாயும் இரட்சக நாயகம்

முஹம்மது ஸல்லல்லாஹு அலேஹிவஸல்லமவர்களுடைய நாம தேயமோ சதாவும் சர்வ உலகிலும் தொனித்து நிற்குமென்பதே.

**பிஸ்மில்லாஹிர் ரஹ்மா நிர்ஹீம்.**

அல்லாஹுவின் திருநாமத்தைக்கொண்டு ஆரம்பிக்கின்றேன். அவன் மகாகிருபையுள்ளவன் மிகதயாளன் இகத்தின்கண் ஜீவித்திருக்கும் காபீர் இஸ்லாமியர் யாவற்றிராளுக்கும் கிருபை செப்பவன் பாத்தில் முஹீனான விசுவாசர்கட்கு குற்றங்களை மன்னித்து இரட்சிப்பவன்.

**திருமக்காஷரீபில்.**

அல்லாஹுவின் புரத்தால் அறிவித்த (ஆறு வசனங்கள்.)

(1) குல்பா அப்புஹல் காபிதூன்  
முஹம்மதே ரீர் சொல்லும் ஒகாபிர்களே.

(2) லா அஹுபுது — மாதஹ்புதூன்  
எதை ரீங்கள் வணங்குகிறீர்களோ அதை நான் வணங்குகிறவனல்ல.

(3) வலா அந்தும் — ஆபிதூன் — மாதஹுபுது  
யாஹை நான் வணங்குகின்றேனோ அவனை ரீங்கள் வணங்குகிறவர்களல்ல.

(4) வலா அன் ஆபிதூன் — மாதபத்தும்  
இன்னம் எதை ரீங்கள் வணங்கி வருகின்றீர்களோ அதை நான் வணங்கினவனல்ல.

(5) வலா அந்தும் ஆபிதூனமா அஹுபுது  
இன்னும் ரீங்களும் வணங்கப் போகின்றவர்களு மல்ல;  
யாஹை நான் வணங்குகின்றேனோ இனிமேலும்.

(6) லக்கும் தீனுக்கும் வலியதீன்  
உங்களுடைய மார்க்கம் உங்களுக்கும், என்னுடைய மார்க்கம் எனக்கும்.

**இந்த அத்தியாயத்தின் காரணர்த்தம்.**

குறைஷிக்காபிர்களுக்கு தலைவர்களான (1) அபுஜஹில்,

(2) ஆசு, (3) வலீது, (4) உமையம், (5) அருதின் இன்னுமிவர் களைச்சார்த்த அநேககாபிர்களும் ஏகோபித்த நபிமுஹம்மது முஸ் தபா ரசூல்ஸல்லல்லாஹு அலேஹிவஸல்லமவர்கட்கு அப்பாஸு மலியல்லாஹு அன்ஹு அவர்கள்மூலம் தூதனுப்பினர் அதின் சாற்றுகலாவது நபிபெருமானாவர்கள் காபிர்கள் வணங்கிவரும் விக்கிரகங்கட்கு ஒரு வருடம்வரை வணக்கமியற்றுதல் கொள்ளல் வேண்டுமென்றும் அவ்வாறு யாங்களும் முஹம்மதுடைய நாய னுக்கு வணக்கமியற்றுதல் கொள்ளுகின்றோமெனச் சொல்லி அனுப்பினர் அதற்காக அவர்கட்கு போதித்தலை.

### பிஸ்மில்லாஹிர் றஹ்மா நிர்றஹீம்.

அல்லாஹுவின் திருநாமத்தைக்கொண்டு ஆரம்பிக்கின் றேன். அவன் மகாநிருபையுள்ளவன் மிகதயாளன் இகத்தின்கண் ஜீவித்திருக்கும் காபீர் இஸ்லாபியர் யாவற்றிராளுக்கும் கிருபை செய்பவன் பரத்தில் முஃமினான விசுவாசர்கட்கு குற்றங்களை மன்னித்து இரட்சிப்பவன்.

### திருமக்காஷரீபில்.

அல்லாஹுவின் புரத்தால் அறிவித்த (முன்று வசனங்கள்.)

(1) இதாஜா அந்ஸ்ருல்லாஹி வல்பத்ஹு

எப்பொழுது அல்லாஹுவின் உதவியும், வெற்றியும் கிடைக்கப் பெறுமோ.

(2) வறலீத்தன்னாஸ — யதுகுலூன — பீநீனில்லாஹி — அபுவாஜன்

இன்னும் மனிதர்களை அல்லாஹுவின் மார்க்கத்தில் திரள்த்திரளாகச் சேர்த்தலை நீர் காண்பீரோ.

(3) பஸப்பிஹ்—பிஹ்ம்தி றப்பிக்க—வஸ்தஹு பிறுஹு— இன்னஹு—கானத்தவ்வாபா.

அப்பொழுது துப்தாக்கிவைபும் உம்முடைய நாயனைப் புகழ்வதைக்கொண்டு இன்னும் அவனிடம் மன்னிப்பைத் தேடும் உமது மார்க்காநுசாரியர்களான உம்மத்துக்காக நிச்சயமாய் அவன் மன்னிப்பை மிகுதியாய் ஏற்றுக்கொள்ளுபவனா யிருக்கும்.



இந்த அத்தியாயத்தின் காரணத்தம்.

நபிகள் சிரோமணி நாயகம் முஹம்மது ஸல்லல்லாஹு அலைஹி வஸல்லம் அவர்கள் பரலோகத் செல்வதின் அறிஞரையாய் அதற்கு இரண்டு வருடத்திற்குமுன் அல்லாஹுவினால் வெளிப்படவும் இவ்வுலகில் வந்த விஷயம் முடிவடைந்ததென கண்டு தங்களின் திருப்புதல்வி காத்தானே ஜன்னா பாத்திமாறவியல்லாஹு அன்ஹா அவர்களையழைத்து தங்களின் யாத்திரையைப் பிரஸ்தாபிக்கவும் அவர்கள் அழவும் நபிகள் சிரோமணிபவர்கள் அவர்களைப்பொருமை செய்ப்புமடிபும் என் உன் வீட்டாரில் முதலாவது என்னை தரிசிப்பது ரீயே பென்று திருநாவால் மொழியவும் அவையை அறிந்து சந்தோஷமுற்றனர்.

பிஸ்மில்லாஹிற்றஹ்மா நிற்றஹீம்.

அல்லாஹுவின் திருநாமத்தைக் கொண்டு ஆரம்பிக்கின்றேன். அவன் மகா கிருபையுள்ளவன், மிக தயானன், இகத்தின்கண் ஜீவித்திருக்கும் காபீர் இஸ்லாமியர் யாவற்றிராளுக்கும் கிருபை செய்பவன் பாத்தில் முஃமினான விசுவாசர்கட்கு குற்றங்களை மன்னித்து இரட்சிப்பவன்.

• திருமக்காஷரீபில்.

அல்லாஹுவின் புரத்தால் அறிவித்த (ஐந்து வசனங்கள்.)

(1) தப்பத்தபதா—அபீலஹின்—வத்தப்ப

அபீலஹின் இருகரம் நாசமடையக் கடவது நாசமாயும் விட்டான்.

(2) மாஅஹுஹு—அன்ஹு—மாலுஹு—வமாக்கலைப

அவன் பொருட்களும் இன்னும் எதை சம்பாதித்தானோ அதுவும் அவனுக்கு உதவிபாகாமைமே.

(3) ஸயஸ்லாநாறன்—தாத்தலஹின்

சமீபம் அவன் விழுவான் கொழுந்துவிட்டெறியும் நெருப்பில்.

(4) வம்றஅத்து ஹுஹம்மாலத்தல்ஹத்தப்

இன்னும் விறகு சுமக்கும் அவன் மனைவியும்.

(5) பிழிசிஹா துப்துன்யிர்மஸது  
அவன் கழுத்தில் விழுதும் பேரித்தம்நாரின் கயிறு.

இந்த அத்தியாயத்தின் காரணத்தம்.

நபிஸல்லல்லாஹு அல்லஹிவஸல்லமவர்கள் ஓர் தினம் திரும்பக்கா நகரின் கண்ணிருக்கும் (ஸபா) வென்னும் (வரை) மீது ஏறி நின்று அந்நகரிலுள்ள சர்வ குறைஷி குலத்தினர்களையும் அழைத்துக் கூறினதாவது இவ்வரையின் அடியில் கொள்ளைக் கூட்டத்தினர் மிகுத்திருக்கின்றனர் அவர்கள் இன்றிரவு உங்களுங்கள் கிரகஞ் சென்று உங்கள்களின் உடல் பொருள் ஆவியைக் கைப்பற்ற வந்திருக்கின்றனரென்று உங்களுக்கு நான் அறிவித்தால் அதை நம்புபவர்களா என்றபோது அங்கு ஆஜராயிருந்த சர்வத்திராரும் ஒரே வாக்காக அவையை அத்ததியமாய் நம்புவோம் எவ்வாரெனிற நிவீர் எக்காலத்திலும் பொய்புரைப்பதில்லை என்பதை யாங்கள் நன்கு அறிவோமென்றனர் நபிபெருமானாவர்கள் அவர்களை நோக்கி (நான் உங்களை) அல்லாஹுவின் கடுமையான தண்டனையைக்கொண்டு அச்சம் ஊட்டுகின்றேன் என்று கூறவும் நபியவர்கள் தந்தையின் தமையனான அபூலஹபு என்பான் கோபாவேசங்கொண்டு நபியவர்களை நோக்கி நீ நாசமடையக் கடவாய் இதற்காகவா எங்களை அழைப்பித்தா யென்ற வாக்கோடு கல்லை விட்டெறிந்தான் அத்தோடு விடாது எனது சந்ததிகளைக்கொண்டும் பொருட்களைக்கொண்டும் நிமிர்த்தியடைவே நென்றான்.

இதற்காக 1-முதல் 3-வசனம்வரை

அல்லாஹுவின் சபித்தலை அபூலகபுதன் சந்ததிகளையும் மற்றும் பொருட்களைக் கொண்டும் நிவர்த்தித்துக் கொள்ள இயலாதென்றும் அவன் நாகயாதனை யடைவானென்றும்

வசனம் நான்கிலும் ஐந்திலும்

அவனுடைய மனைவியான அபூஸுப்பாஹுடைய சகோதரி (உம் முஜமீலென்பாள்) நபியவர்கள் விட்டின் அண்டை விட்டுடையவன் அவன் செப்பும் மீதியின்மை எவ்வாரெனிற வனஞ்சென்று முட்பொறுக்கி வந்து இரவில் நபியவர்கள் செல்லும் பாட்டையில்

பரத்தல்செய்து வைப்பது அதிகாலே வணக்கமியற்ற அவர்கள் செல்லுங்கால் பார்வையிட்டு வெகு சாந்தமாய் அண்டை வீட்டாரின் பேரிற்செய்யும் நல்லுபகாரம்போலும் என்ற வார்த்தையைத்தவிர வேறொன்றுஞ் சொல்லாது அதின்பேரில் புாதசாரியாவர் அம்முட்களானது மல்லிகை புட்பம்போல மிருதுவாயிருக்கும் அவையை அப்புறப்படுத்திய பின்னும் முட்கொண்டு வர வழக்கம்போல சென்று பொறுக்கி பேரித்தம் நாரினுல்ச் சேர்த்துக்கட்டி சுமந்து வந்தனர். அல்லாஹுவின் உத்தரப்பிரகாரம் அமர்கள் அவள் கழுத்தில் விலங்காய் மாட்டி. சாகச்செய்தனர் பரதில் நெருப்பு விலங்கிட்டு அவளை இம்சிக்கப்படுமென்ற கருத்தாய் மேற்படி வசனங்கள் உரைப்பதை.

பிஸ்மில்லாஹிர்ஹிமா நிறுஹிம்.

அல்லாஹுவின் திருநாமத்தைக்கொண்டு ஆரம்பிக்கின்றேன். அவன் மகா கிருபையுள்ளவன், மிக தயாளன், இகத்தின்கண் ஜீவித்திருக்கும் காபிர் இஸ்லாமிப் பாவற்றிராளுக்கும் கிருபை செய்பவன் பரத்தில் முஃமினான விசுவாசர்கட்கு குற்றங்களை மன்னித்து இரட்சிப்பவன்.

திருமக்காவஹீபில்.

அல்லாஹுவின் புரத்தால் அறிவித்த (நான்கு வசனங்கள்)

- (1) குல்ஹு—வல்லாஹு—அஹுது  
முஹம்மதே நீர் சொல்லும் அந்த அல்லாஹ் ஒருவனே.
- (2) அல்லாஹுஸ்ஸமது  
அல்லாஹ் வென்பவன் தேள்வையற்றவன்.
- (3) லம்யஸிது—வலம்பூலது  
அவன் பெருவதுமல்ல—பிறப்பதுமல்ல.
- (4) வலம்பகுன்லஹு குபுவன் அஹுது  
அவனுக்கு ஒருவனும் சமமாயிருக்கவுமில்லை.

இந்த அத்தியாயத்தின் காரணத்தம்.

குறைசிக்காபிற்களின் அநேகதலைவர்கள் நபிபெருமானாவர்க ளிடம் எங்கள் ஆண்டவன்மார்களை பலவிதத்திலும் தூஷிக்கின்

நீர்கள் உங்கள் ஆண்டவன் விஷயமாய் எங்கள் கேள்வியாவது (அவன்) 1. யாரால் பிறந்தான் 2. யாரைப் பெற்றான் 3. என்ன வஸ்து. 4. புசித்து பருகல் எவை. 5. இந்த ஆண்டவிகத்தை எங்கிருந்து பெற்றான். 6. அவனுக்குப்பின் அவையாருக்கு கிடைக்கும். 7. அவனுடைய ஆண்டவிக அலுவல்களுக்கு உதவியாய் நிற்பவர் யார்?

இந்த விஷயத்திற்காக மேற்கூறிய

நான்குவசனம் அருளப்பட்டதை நபிபெருமானாவர்கள் விபரித்து உரைத்ததாவது

1. (அவன்) பிறக்கவுமில்லை 2. பெறவுமில்லை 3. அநாதி யானவன் 4. புசித்து பருகுவதும்ல்ல 5. தன்னைக்கொண்டு தான் ஸ்தாபரமாயிருப்பவன் 6. அவனுக்குச்சமமாய்ச் சென்ற காலத்திலாவது நிகழ்காலத்திலாவது எதிர்காலத்திலாவது முன் ஒருவன் இருந்திருப்பதும்ல்ல இப்போதிருப்பதும்ல்ல இனிவரப் போவதும்ல்ல 7. அவன் உதவி தேழ்வையற்றவன் 8. யாவற்று களுக்கும் அவனுடைய உதவி தேவையே 9. நித்திரையுள்ள வனும் நித்திரைபிடிப்பவனும்ல்ல 10. அவன் சதாவுமிருப்பவன் அழிந்துபோகின்றவனல்ல 11. ஒன்றிலும் அடங்காதவன் 12. மறைபொருளானவன் 13. யாவற்று குற்றங்கள் அற்ற பரி சுத்தன் இவ்வாறுரைத்தார்கள்.

பிஸ்மில்லா ஹிற்றஹ்மா நிற்றஹீம்.

அல்லாஹுவின் திருநாமத்தைக் கொண்டு ஆரம்பிக்கின் றேன் அவன் மகா கிருபையுள்ளவன் மிக தயாளன் இகத்தின்கண் ளீவித்திருக்கும் காபிர் இஸ்லாமியர் யாவற்றிராளுக்கும் கிருபை செய்பவன் பாதத்தில் முஃகீனான விசுவாசர்கட்கு குற்றங்களை மன்னித்து இரட்சிப்பவன்.

திருமதிமுதவ்வராவில்

அல்லாஹுவின் புரத்தால் அரிவித்த (ஐந்து வசனங்கள்)

1. குல் அஹுது பிறப்பில்பலக்

முஹம்மதேநீர் சொல்லும் நான் காவற் தேடுகிறேன் சுபுஹுவின் நாயனைக்கொண்டு

(2) மின்ஷர் நிமாகலக

அவன் உண்டிடண்ணின் ஒவ்வொன்றின் தீங்கைவிட்டு.

(3) வமின்ஷர் நி காஸிக்கின் இதா வக்கப

இருளடைந்து அவை எப்பொழுது படாமோ அதின் தீங்கை விட்டும்.

(4) வமின்ஷர் நிர்ப்பாதாத்தி பில் உக்கதி

முடிச்சுகளில் (மந்தரித்து) ஊதும் பெண்களின் தீங்கை விட்டும்.

(5) வமின்ஷர் ஹாஸிதின் இதாஹஸது

எப்பொழுது ஹஸது வைப்பானோ அவனின் தீங்கைவிட்டும்.

பிஸ்மில்லாஹிர் ரஹ்மான் ரிஹ்மீம்.

அல்லாஹுவின் திருநாமத்தைக்கொண்டு ஆரம்பிக்கிறேன். \* அவன் மகா கிருபையுள்ளவன், மிகையானான், இகத்தின்கண் ஜீவித்திருக்கும் காபீர் இஸ்லாமியர் யாவற்றிராளுக்கும் கிருபை செய்பவன், பரத்தில் முஃமீனான விசுவாசர்கட்கு குற்றங்களை மன்னித்து இரட்சிப்பவன்.

திருமதினாமுதல்வராவில்

அல்லாஹுவின் புரத்தால் அறிவித்த (ஆறு வசனங்கள்.)

(1) குல்அஹது பிறபின்னாஸ்

முஹம்மதே நீர் சொல்லும் நான் காவற் தேடுகின்  
தேன் மனிதர்களின் றப்பைக்கொண்டு.

(2) மலிக்கின்னாஸ்

மனிதர்களின் ஏகாதிபதியைக்கொண்டு.

(3) இஸாஹின்னாஸ்

மனிதர்களின் வணக்கத்திற்குரியவனைக்கொண்டு.

(4) மின்ஷர் நில்வஸ்வாஸ்—அல்கன்னாஸ்

மறைந்து கொண்டிருக்கும் ஷைத்தானுடைய வஸ்வாஸின் தீங்கைவிட்டு.

(5) அல்லதபுவஸ்விஸு—பிஸு—தூறின்னாஸ்

அவனோ மனிதர்களின் மனதுகளிற் வஸ்வாஸ் போடு

பவன்.

- (6) மினல்ஜின்னத்திவன்னஸ்  
ஜின்களில் நின்றும் இன்னும் மனிதர்களில் நின்றும்.

**இந்த இரண்டு அத்தியாயமும் ஒரே.**

**விஷயத்தை பொருத்ததால் அதின் காரணர்த்தம்.**

ஓர் எகூதியின் புதல்வன் நபிகள் நாயகமவர்களின் தொண்டனாகியிருந்தவனை (லபைதுபுனு அஃசமுடைய) புதல்விகள் அவனை வசப்படுத்தி நபிகள் சிராமணியவர்கள் தலைவராகுஞ் சீப்பை எடுத்துவாச்செய்து அதனுடைய பல்லுகளை யுடைத்து நபிபெருமானவர்கள் பேரால் செய்கின்ற செய்து தருவாரெனனும் கிணற்றில் ஒரு கல்லின்கீழ் புதைத்து வைத்திருந்தன இவையை ஜிபரீயில் அலைஹிஸ்ஸலாம் அவர்கள் வந்து நபி அவர்கட்கு அறிவிக்கவும். நபியவர்கள் அலியின்கர்நமல்லாஹு ஒஜிஹு அவர்களை அழைத்து அனுப்பி எடுத்துவர உத்தரவிட்ட பிரகாரம் எடுத்து வரவும் அதில் (பதினொரு) முடிச்சிட்டிருந்தது இதற்காக இந்த இரண்டு அத்தியாயமும் பதினொரு வசனங்களாய் (அல்லாஹு) ஜிபரீயில் அலைஹிஸ்ஸலாம் அவர்கள்மூலம் அனுப்பி வைத்தான். அவர்கள் ஒவ்வொரு வசனமாக ஒதவும் ஒவ்வொரு முடிச்சாய்பதினொரு முடிச்சம் அவிழ்ந்துவிட்டன.

**இதன் மகிமை யாவன.**

(உகபத்பின் ஆயிற்றலியல்லாஹு அன்ஹு அவர்கள்)

நபியுல்லா ஸல்லல்லாஹு அலைஹிவஸல்லமவர்களைக்கொண்டு (றிவாயத்து) செய்கின்றார்கள். (அவையாவன) பில்லிகுனியம் வஞ்சனை வஷத்தான் முதலிய விஷயங்களுக்கு இந்த இரு அத்தியாயத்தைக்கொண்டு ஒதினால் மிக பிரயோசனம் தருமென்றும் கூறுகின்றார்கள்; இது நிற்க.

தொழுகையில் பாத்திஹா ஒதியபின் வாய்க்குள் மெள்ள ஆமீன்சொல்லி அப்பால் அவைபோல பிஸ்மில்லாவைப்பூராவாய்ச் சொல்லி முடித்து அதின்பின் (தர்ஆன்) ஒதுவதில் ஒரு குற அல்லது ஒரு பெரிய ஆயத்து அல்லது மூன்று சிறிய ஆயத்து

இவ்வாறாக ஒதி முடிந்தபின்

அல்லாஹு அக்குபர் சொல்லிக்குனிந்து றுக்க செய்வதில் சிரசும் புட்டியும் தராசு நிறை சமமா யிருப்பவைபோலவும் உள் ளங்கை இரண்டாலும் விரல்கள் சிழ் நோக்கலாய்; இரண்டு முட் டிக்காலைப் பிடித்து கீழ்நோக்கி ஸஜ்தாதலப் பார்வையாக குனிந்து நின்று,

1. மும்முறை (ஸுபுஹானஹம்பியல் அலீம்) என்று வாய்க் குள் மெள்ளச் சொல்லுதலில் மூன்று தஷ்பீஹு நேரம் தாமதித்து நிற்கல்.

(அர்த்தம்) என் ரட்சகன் மகா பரிசுத்தனும் மகாமேன்ஷம் யானவனுமாம்.

2. அப்பால் (ஸமியல்லாஹுலிமன் ஹமீதஹு) வென்று தனக்கு கேள்க்கும்படி ஒருமுறை சொல்லி நிமிர்தல் கொள்ளல்.

(அர்த்தம்.) நாயன் தன்னைப் புகழ்ந்தவனுக்காக ஏற்றுக் கொண்டான்.

3. அதின்பின் ( அல்லாஹும்மறப்பனாவலிக்கல் ஹம்ந்து ) வென்று அறித்தவருக்கு கேள்க்கும்படி ஒருமுறை நிமிர்ந்து சிறு நிலை நிற்கலில்ச் சொல்லி ஒரு தஷ்பீஹுக்கு குறையாமலும் மூன்று தஷ்பீஹு நேரம் தாமதிப்பது.

(அர்த்தம்) நாயனே எங்கள் ரட்சகனே எல்லாப் புகழும் உனக்கே தகும்.

4. அல்லாஹு அக்குபர் சொல்லி ஸஜ்தாவில்ப் போவது.

பரண்டை என்ற கணைக்கால் இரண்டு முட்டிக்கால் இரண்டு

இரண்டு உள்ளங்கை விரலுள்பட கஅபாத்திசை மேற்கு நோக்கலாய் சிரசை பணிய வைப்பதில் நாசி நுணி முதலாவது அப்பால் நெற்றி ஆக உருப்பு எட்டில் நாசி நுணி நீக்கலாய் மற்ற ஏழு உருப்புகளிலும் சமபாரமாய் செப்து.

5. (ஸுபுஹானஹம்பியல் அஹ்லா)வென மும்முறைசொல்லி

(அர்த்தம்.) என் ரட்சகன் மகா பரிசுத்தனும் மகா உன்னத

மானவனுடாம்.

அப்பால் அல்லாஹு அக்குபரென்ற சொல்லோடு சிறு இருப்புக்கு வந்து ஒரு தஷ்டிஹுக்கு குறையாமலும் மூன்று தஷ்டிஹு-கேரம் தாமதித்திருந்து அப்பாலும் அல்லாஹு அக்குபரென்ற சொல்லோடு ஸஜ்தாச் செய்வது முன்போல மும்முறை சொல்லி அல்லாஹு அக்குபரென்ற சொல்லோடு இருப்புக்கு வந்து அத்தஹிய்யாத்தை ஒதவும்.

ஆனால்தில் (2) (3) (4) மக் அத்தகளுக்கு எவ்வாறு நடத்த வேண்டுமோ அவ்வாறு நடத்திக்கொள்ளவேண்டும்.

### அத்தஹிய்யாத்து.

அதாவது நாயனுக்கு காணிக்கை சமர்ப்பித்தல்.

(1) அத்தஹிய்யாத்துஃஸல்லாஹி

சொற் சம்பந்தமான எல்லா வணக்கங்களும்.

(2) வஸ்ஸலாத்து

தீரேக சம்பந்தமான எல்லா வணக்கங்களும்.

(3) வத்தய்யிபாத்து

பொருள் சம்பந்தமான எல்லா வணக்கங்களும்.

அல்லாஹுஸுபுஹான ஹுத்த ஆலாவுக்கேயாம்.

(4) அஸ்ஸலாமு அலைக்க அய்யுகன் நபிய்புவற்றம்மத்துல் லாஹி வபற்காத்துஹு

நபியும் அல்லாஹின் பற்றம்மத்துமானவரே

தங்களுக்குச் சேமமும் விருத்தியுமுண்டாவதாக

(5) அஸ்ஸலாமு அலைனாவ அலாஇபாதிஸ்ஸலாஹிஸ்ஸலாஹிஹின்

ஸாஹிஹின்களான அல்லாஹின் அடியார்களுக்கும் எங்களுக்குஞ் சேமமுண்டாவதாக.

(6) அஷ்ஹது அன்லாஇலாஹஇல்லல்லாஹு

வணக்கத்திற்கு பாத்திரவானான நாயன் அல்லாவைத் தவிர வேறொரு நாயனில்லை என்று உறுதியாய்ச் சொல்கின்றேன்.

(7) வ அஷ் ஹது அன்னமுஹம்மதன் அப்துஹுவாகு

ஹு

முஹம்மதுநபி ஸல்லல்லாஹு அலைஹிவஸல்லமவர்கள்



நிச்சயமாய் நாயனுடைய அடியாரும் திருத்தூதருமென்று உறுதியாய்ச் சொல்கின்றேன்.

தருகே இப்ருஹீம் நாயனிடம் விருந்தி வேண்டல்.

(8) அல்லாஹும்மஸல்லீ அலாமுஹம்மதின் — வஅலாஆலி முஹம்மதின் — கமாஸல்லேத்த — அலாஇப்ருஹீம் வஅலாஆலி இப்ருஹீம் — இன்னக்கஹமீதுன்மஜீது

நாயனே இப்ருஹீம் அலைஹிஸ்ஸலாம் அவர்களமீதும் அவர்கள் சந்ததியார்களமீதும் நீ றஹ்மத்தென்ற கருணை கூர்ந்ததுபோல முஹம்மது ஸல்லல்லாஹு அலைஹிவஸல்லமவர்களமீதும் அவர்கள் சந்ததியார்களமீதும் உனது றஹ்மத்தென்ற கருணை கூர்ந்தருள்வாயாக. உண்மையாக நீ புகழ்பெற்ற தலைமைத்தனத்துக்குரியவனாயுமிருக்கின்றாய்.

(9) அல்லாஹும்மபாரிக்கு அலாமுஹம்மதின் வஅலாஆலி முஹம்மதின் — கமாபாறக்த — அலாஇப்ருஹீம் — வஅலாஆலி இப்ருஹீம் இன்னக்கஹமீதுன்மஜீது

நாயனே இப்ருஹீமலைஹிஸ்ஸலாம் அவர்களுக்கும் அவர்கள் சந்ததியார்களுக்கும் அபிவிருத்தியை அனுக்கிரகஞ் செய்தது போல் முஹம்மது ஸல்லல்லாஹு அலைஹிவஸல்லமவர்களுக்கும் அவர்கள் சந்ததியார்களுக்கும்

அபிவிருத்தியை அனுக்கிரகஞ் செய்வாயாக. உண்மையாக நீ புகழ்பெற்ற தலைமைத்தனத்துக்குரியவனாயுமிருக்கின்றாய்.

(10) துஆ மௌதுருநாயனிடம் மீட்புத்தேடல்

அல்லாஹும்மஹ்மபிரீவி

நாயனேஎன்னை உன்கிருபையால் மன்னிப்பாயாக வலிவாலிதய்ய

என் மாதாபிதாக்கள்

வலிஉஸ்தாஹீ

என் குருமார்கள்

வலிஜமியில்முமீனீனவல்முமினாத்தி

முமினா எல்லா ஆண்பெண்கள்

வல்முஸ்ஸிமின்வல்முஸ்ஸிமாத்தி

இஸ்லாமான எல்லா ஆண் பெண்கள் ஆகியவர்  
களையும்

பிறழ்ந்திடுக்க

உன் கிருபையால் மன்னிப்பாயாக

யாஅற்றைமர்ருஹிமின்

நீயோ எல்லாகிருபையாளரைப் பார்க்கிலும் அநி

மேலான கிருபையுள்ளவன்.

(11) இனி சலாம் கூறல்.

அஸ்ஸலாமு அலைக்கும் வற்றைமத்துல்லா

அல்லாஹின் ஸலாம் அமனு விருபையும் உங்  
கள் பேரில் உண்டாவதாக.

பரலுத்தொழுக்க முடிந்தவுடனே ஓதும் ஆயத்

துக்குர்ஸி—மற்ற எந்தத்தொழுக்கமல்ல.

அதாவது ஸிம்மாசன வசனம்.

(1) அல்லாஹு—லாயிலாஹ இல் லா ஹு வல் ஹையுல்  
கையூம்

அல்லாஹுவான நாயனையன்றி வேறொரு நாயன்  
யாதொருவனும்ல்ல அவன் என்றென்றும் இருப்பவன்

(2) லாதவ்குதுஹு—ஸினத்துன்—வலாநெளம்.

எவ்வாரான தூக்கமும் நித்திரையும் அவனுக்கு  
உண்டாவதில்லை

(3) லஹுமாபிஸ்ஸமாவாத்தி—வமாபில்அம்லி

வானுலகிலும் பூஉலகிலுமுள்ள யாவற்றுக்களும்  
அவனுடையதாயிருக்கும்

(4) மன்துல்லி—யஷ்பஹு—இந்தஹு—இல்லாபி இத்  
னிஹி

அவனுடைய உத்தரவுகொண்டே அன்றி எவர்  
அவனிடத்தில் மன்றாடுகிறவர்கள்

(5) யஹ்லமுமாயைன—இதிஹிம்—வமாகல்பஹும்

இம்மையின் காரியத்தில் கல்குருகனென்ற உயிரி  
னங்களுக்கு முன்னுலச்சென்றதும் மறுமையின் காரியத்தில் பின்  
னல் வரப் போவதையும் நாயன் அறிவான்

(6) வலாயுஹீத் தூன—பிஷப்பீன்—மின்இல்மிஹீ-- இல்  
லாபிமாஷாஅ

அவன் அறிந்த வஸ்துக்களிற் யாதொன்றையும்  
அவர்கள் தெளிவாய் அறியமாட்டார்கள் ஆனால் அவர்களுக்கு  
அவன் தெரிவித்தாலொழிய அதில் எதகாடினானே அதைத்தவிர

(7) வஸிஅ குற்ஸிப்பு—ஹுஸ்ஸமாவாத்தி வல்அற்ஸ

அவனுடைய குற்ஸி என்பது மிகவும் விரிவா  
யிருப்பதால் வானம் பூரிக்கும் விலாசமாகும் குறைபட்டதல்ல

(8) வலாயயூதஹு—ஹிப்துஹுமா

அவ்விரண்டையும் காப்பாற்றல் அவனுக்கொரு  
பெரிதல்ல

(9) வஹுவல் அஸிப்புல் அஸீம்

இன்னும் அவன் இணைதுணைகளை விட்டு மேன்  
மையானவனாகவும் எல்லாவஸ்துக்களைவிட வல்லபமுடையவனாகவு  
மிருக்கின்றான்

**இதன் பின் ஓதும் துஆ.**

(1) அல்லாஹும்மஅன்தஸலாம்

எங்களின் நாயனே நீயாகின்றவன் ஈடேற்றமாகச்  
செய்து வைப்பவன்

(2) எமின்க்கல்ஸலாம்

ஈடேற்றமாவது உன்னுடையதாயிருக்கும்

(3) வஇலைக்கயற்றிஹுஸ்ஸலாம்

ஈடேற்றம் உன்னிடத்தில்தான் திரும்பும்

(4) ஹய்யநாஹப்பனாபிஸ்ஸலாம்

எங்களுடைய நாயனே ஈடேற்றத்தைக் கொண்டு எங்  
களை ஜீவித்து வைப்பாயாக.

(5) வஅக்கிள்ளுபிறழ்மத்திக்கதாரஸ்ஸலாம்

இன்னும் எங்களை உன்னுடைய கிருபைகொண்டு  
சுடேற்றத்தின் வீட்டிற் புகுதிவிப்பாயாக.

(6) தபாறத்ததற்பபு — ஸூத்த—அலைத்தயாதஸ்ஜலாவி—  
வல்குஞ்ஞம்

எங்கள்நாயகனே நீ எங்களை விருத்திசெய்தாய் மகிமை  
யும் சங்கையுமுள்ள நாயனே நீ எங்களை உயர்த்தி வைத்தாய்.

(7) பிறழ்மத்திக

உன் கிருபை கொண்டு.

(8) யாஅற்றமர்—முறியின்

கிருபை செய்கிற யாவற்றிராணிலும் மிக கிருபை செய்  
கின்றவனே.

(9) வஸஸ்ஸல்லாஹுவத்தஜ்ஜலாவஸ்ஸம் — அலாஹஹி  
ஹஸ்க்கஹி செய்யிதினா முஹம்மதின்

நமக்கெல்லாம் நாயகமாயும் சர்வ வஸ்துக்களைவிட அதிக  
மேலான முஹம்மதேனும் திருநாமத்துடையவர்கள் மீதும்

(10) வஜ்ஜிஹி—வஸஹ்பிஹி—அஜ்மயின்

இன்னும் அவர்கள் களை கோத்திரத்தார்கள்—கோழர்  
கள் முமினான அதாவது விசுவாசிபான சர்வ ஆண் பெண்கள்  
மீதும் உயர்த்தியான நாயன் கிருபையும் சுடேற்றமும் சொல்வா  
னாக.

(11) வஸுபுஹானற்பிக்கற்பில் — இஜ்ஜத்தி அம்மா  
யஸ்பூன்

விக்கிரக ஆராதனையுடையவர் வர்ணித்து கூறும் நாய  
னும் திகரொண்ணுத சுத்தசம்பூரணான அஸ்ஸாஹுத்தஜ்ஜலாவை  
துதி செய்கின்றோம்.

(12) வஸலாமுன்—அல்லமுற்ஸனீ

சுடேற்றமாவது நாயனின் தூதர்கள் மீதாயிருக்கும்.

(13) வஸ்ஹம்ந்துலில்லாஹிதப்பில் ஆஸபீன்

புகழ் அடங்கலும் ஆலத்துடைய அதாவது உலகத்  
துடைய யாவற்றிரானையும் வளர்க்கும் நாயனுக்காயிருக்கும்.

## இஸ்திக்பாரும் துஆவும்

(1) வ நஜாத்தன் மினன்னூர்

நாகலோகத்தைவிட்டும் காப்பாற்றி கிருபை புரி

வாயாக

(2) நப்பன ஸ்பித்—வற்றம்

நாயனே என் குற்றங்களை பொருத்தருள் இன்  
னும் கிருபை செய்

(3) வஅத்தகைருத்—முஹி லீன்

நீ கிருபையாளர்களில் மேலான கிருபையாளன்

(4) அஸ்த்தஹி அல்லா—அஸ்த்தஹி அல்லா

நான் நாயனிடம் குற்றத்தை மன்னிக்கத் தேடு  
கின்றேன்—நான் நாயனிடம் குற்றத்தை மன்னிக்கத் தேடுகின்றேன்

(5) அஸ்த்தஹி அல்லாஹில் அலீமில்ககரீமில்லதீ

நான் நாயனிடம் குற்றத்தை மன்னிக்கத் தேடு  
கின்றேன் அவன் சங்கையான வல்லபமுடையவன்

(6) லாயிலாஹ இல்லாஹுவல்

இன்னும் அவனைத்தவிர வேறு நாயனில்லை

(7) ஹைபுல் கையூம்

அவன் சகாவும் ஜீவித்திருப்பவன்

(8) வஅத்தூபுஇலைஹி

இன்னும் நான் அவனிடத்திற் குற்றத்திற்கு மன்  
னிப்பு கேட்டு நிற்கின்றேன்

(9) வஅஸ்அலுஹு தெளபத்தன்

அவனிடத்தில் இன்னும் நான் கேட்டுக்கொள்  
கின்றேன் நான் கேட்கும் மன்னிப்பை ஒப்புக்கொள்வதற்கு

(10) வல்மஹ்பிற்த்த

இன்னும் சகல வையான தப்பிதங்களிலும்

(11) மின்ஜமீமில்லகத்தாயா

குற்றம் பொருக்குதலை கேட்டுக் கொள்கிறேன்

(12) வஞ்சனாபி—வல் ஆதாம்

இன்னும் நோய்களைப் பாவங்கள் முதலியதை  
நிவர்த்திக்கும்பொருட்டு நான் காவல் தேடுகின்றேன்

வாழிபுல்லித்துறு (3) நக்குத்

தொழுகையின் விபரமாவன.

1. முதலாவது நக்குத்தில் நியத்தா — தன — அஹது  
பிஸ்மி அஹ்மது இவைகளைப் பூரா ஒதி, ஆம்ன்கூறி அப்பால்பிஸ்  
மியைப் பூராவுஞ் சொல்லி இன்னொன் ஸல்லாஹுஸஸூறா ஒதவும்.

(1) இன்னொன் ஸல்லாஹுஸஸூறா லத்தில்க்கத்றி  
ஸ்திரமாக குர்ஆனை நாம் கதரின் இரவிலிமக்கி  
வைத்தோம்.

(2) வமா அதுறுக்கமாலெத்துல்க்கத்று  
இன்னும் உமக்கு எது அறிவித்தது கதரின் இரவு  
பின்னதென்று

(3) லெலத்துல்கத்றிகைறுன்மின் அல்பிஷ்ஹர்  
கதரின் இரவு நன்றாயிருக்கும் ஆபிர மாதத்தைக்  
காண.

(4) தநஸ்ஸலுல்லலாயிக்கத்து — வற்ருஹு — பிஹா—  
பிஇதினிறப்பிஹிம்—மின்க்குல்லி அம்றின்

அதில் மலக்குகளும் ஜிபுரியிலும் தங்கள் நாயனின்  
உத்தரவைக்கொண்டு ஒவ்வொரு கருமங்களைப்பற்றி இறங்கு  
கிறார்கள்.

(5) ஸலாமுன்ஹிய—ஹத்தாமத்துலயில்பஜர்  
இதில் அடைக்கலமுண்டு அதாவது பஜ்று உதய  
மாகுபவரை.

இந்த ஸூறா இறங்கிய காரணம்.

ஓர் தினம் நபியுற்றஹத்து முஹம்மது முஸ்தபா நஸூல்  
ஸல்லல்லாஹு அலைஹிவஸல்லமவர்கள் ஸஹாபாக்களிடம் திரு  
வுளமானதாவது

பஜ்று என்பது வைகரை அதாவது விடியற்காலம்,

பனீ இஸ்ரூயீல் கூட்டத்திற் ஒரு வாலிபர் ஆயிர மாதம் ஆபுதம் தரித்தவராய் அல்லாவுடைய பாதையில் பீஸில் செய்தா ரென்றதைக் கேட்ட ஸஹாபாக்கள்.

நாமன் சொற்ப ஆயுளுள்ளவர்கள்தானே இந்தப் பாக்கி யத்தை எவ்வாறு பெற்றுக்கொள்வதென்று ஆபாசமுற்றார்கள் அப்பவே இந்த ஸுஹு இறங்கிற்று.

அல்லாஹுஸுபுஹானஹுவத்த

ஆலாவின் திருவுளமாவது

அந்த ஆயிர மாதத்திலும் மேலாக ஓர் இரவு கத்றென்பதை மேன்மையாக்கி இருக்கின்றோம் அதாவது அதில் குர்ஆனை இறக்கி வைத்தோம் மலக்குகளும் ஜிபுரியிலும் சர்வநன்மையான காரியங்களின் பேரிலிறங்குவார்கள் அவ்விரவில் விடிவொருகும் வரை ஒரு நன்மை செய்தால் ஆயிர மாதம் செய்த நன்மைக் கிடாகும்.

விடக்களில்லாத காரியத்தைப் பற்றி பிரார்த்தனை செய்பவ றுக்கும் இபாதத்களும் கபூலாகும்

2. இதன்பின் வழக்கம்போல கிரியானுட்டிப்புகளை நடத் திக்கொண்டு தக்பீருடன் வந்து நின்று இரண்டாவது நக் அத் தில் பிஸ்மி அல்ஹம்து ஆமீன் அப்பாலும் பிஸ்மி இவைகளைப் பூர்த்தி செய்து கொண்டு (தல்பாஅப்புஹல்காபியான) ஸுஹுவை ஒதி முடித்து தக்பீர் தஸ்பீஹ் அத்தஹிப்பயாத்தில் அப்துஹுவ மஸூலுஹுவரை கூறியபின் தக்பீருடன்

3. மூன்றாவது நக் அத்திற்கு வந்து பிஸ்மி அல்ஹம்து ஆமீன் அப்பாலும் பிஸ்மி குல்ஹுவல்லாஹு அஹது ஸுஹு இவைகளை பூர்த்தி பண்ணுதல் கொண்டு தக்பீருடன் விட்டுக் கட்டி குனாத்து ஓதவும் அவையாவன.

(1) அல்லாஹும்ம இன்னா நஸ்தக்கனுக்க

நாயனே உன்னிடத்தில் நிச்சயமாக உதவி தேடு கின்றோம்.

(2) வநஸ்தக்பிறுக்க

பிழைப் பொறுக்கத் தேடுகின்றோம்.

- (3) வநாமினுபிக்க  
உன்மீது ஈமான் கொண்டோம்.
- (4) வநத்தவக்கலு அலய்க்க  
உன்மீது நம்பிக்கை வைக்கின்றோம்.
- (5) வநுதனீ அலய்க்கல்—கயற்குல்ஹை  
நன்மையால் உன்னைப் புகழ்கின்றோம்.
- (6) வநஷ்குருக்க  
உனக்கு நன்றி செலுத்துகின்றோம்.
- (7) வலாநக்புறுக்க  
உனக்கு நாங்கள் குபிர்செய்யவில்லை.
- (8) வநஹலவு  
நீ விலக்கிவைகளை விட்டு விடுகின்றோம்.
- (9) வநத்துக்கு—மன்யப்ஜுறுக்க  
உனக்கு மாறுசெய்பவனை விட்டும் நீங்கிவிட்டோம்.
- (10) அல்லாஹும்ம இய்யாக்ககஃபுது  
நாயகனை உன்னையே வணங்குகின்றோம்.
- (11) வலக்கநுஸல்லி  
உன்னையே தொழுகின்றோம்
- (12) வநஸ்ஜுஹு  
உனக்கே ஸஜ்தாச்செய்கின்றோம்
- (13) வஇலைய்க்க நஸ்ஆ  
உன்னிடமே முயற்சி செய்கின்றோம்
- (14) வநஹ்ரிது  
உனக்கே பயப்படுகின்றோம்
- (15) வநஹ்ஜு—நஹ்மத்தக்க  
உன்னுடைய மிகுத்த கருபையை நம்பிக்கை வைக்கின்றோம்
- (16) வநக்ஷா அதாபக்க



உன்னுடைய வேதனைக்குப் பயப்படுகின்றோம்.

(17) இன்ன அநாபக்கல்-இத்தபில்குட்பாதி முல்ஹிக்குன்  
உன்னுடைய கடின வேதனையானது காபிர்களுக்கு  
நிச்சயமாய்க்கிடைக்கும்.

அப்பால் தக்பீருடன் மற்றும் கிரியாநாட்டிப்புக்களையும்  
பூரா அக்தஹிய்யாத்நைதயும் வழங்கல் போல நடத்தி வெளியாக  
வேண்டும்.

குலூத்து ஓத சாத்தியப்படாதவர்களுக்கு வருமாறு மூன்று  
வித விபரங்கள் கூறியிருப்பதால் அவ்வாருகளை தனித்தனியாய்ச்  
சொல்லிக்கொள்வதிலும் குலூத்தைப்போலாகும்.

(1) றப்பளு ஆத்தின

(அர்த்தம்) எங்களின் நாயனே எங்களுக்கு கொடுத்துவிடு

பித்துன்யாஹஸனத்தன்

(அர்த்தம்) இம்மையிலும் நன்மையை

வ—பில்ஆகிரத்திஹஸனத்தன்

(அர்த்தம்) இன்னும் மறுமையிலும் நன்மையை

வ—கிளுஅதாபன்ரூர்

(அர்த்தம்) இன்னும் நரகயாதனையை எங்களை விட்டும் காத்தருள்  
வாயாக

இன்னும் ஓர் விதம்.

(2) யாறப்பீ-யாறப்பீ —யாறப்பீ என்று மும்முறை சொல்  
லுவதும் சரியாகும்

(அர்த்தம்) என்னை வளர்ப்பவனே-என்னைவளர்ப்பவனே-என்னை  
வளர்ப்பவனே

மற்றொரு விதம்.

(3) அல்லாஹும்மஹ்சிர்லீ- அல்லாஹும்மஹ்சிர்லீ- அல்  
லாஹும்மஹ்சிர்லீ இவ்வாறு மும்முறை சொல்லுவதும்சரியாகும்.

(அர்த்தம்) நாயனே என் குற்றங்களைப் பொருத்தருள்வாயாக.  
நாயனே என் குற்றங்களைப் பொருத்தருள்வாயாக. நாயனே என்  
குற்றங்களைப் பொருத்தருள்வாயாக.

இதன் பின் கூறல்.

ஸுபுஹானமலிசுக்ருத்குத் தூஸ்

மிக பரிசுத்தமான அரசன் திருமலையிருக்கின்றான்  
அதாவது மாசின்மையாயிருக்கின்றான் (இவையை பரதீசில்)  
நமது அருமைநாயகமவர்கள் மகுமுதாவெனும் ஸ்தலத்திற்குப்  
பிரயாணிக்கும் பொழுது பிரகாசமான உடைகள் அணியப்பெற்ற  
உடனே அங்ஙனையையும் முகச்சோதியையும் பார்த்து மலக்கு  
களான அமர்கள் அதிசயித்து ஆர்ப்பரித்துச்சொல்லுவார்களாம்

இவையை இரண்டு முறைமெதுவாயும் ஒருமுறைகொஞ்சம்  
இரைந்தும் ஆக மும்முறை சொல்லியபின் ஒருமுறை சொல்ல  
வேண்டியதாவது:—

றப்புல் மலாயிக்கத்திவரூஹு

மலாயிக்கத்துகள் ஜிபூரில் ஆகியவர்களின்ரக்ஷகள்

முன் இந்த துஆவை ஒதி முடித்து அப்பால் பாத்திஹா  
ஆரம்பிப்பது மிகுதி மேன்மையான புகழென்றும் கீத்தாபு  
களால் அறியப்படுகிறது.

(1) அல்லாஹும்ம இன்னீ அலுதுபி-நிலாயிக்க—மின்ஸக்  
திக்க—வபிமுஆபாயிக்க—மின்உக்கபத்திக்க

நாயனே உன் கோபத்தில் நின்றும் உன் இஷ்டத்  
துடனும் உன் வேதனையில் நின்றும் உன் பாதுகாப்புடனும் உன்  
னிடம் காவல் தேடுகின்றேன்.

(2) வஅஹ்துஅக்கமின்க்க

இன்னும் உன் வேதனையில் நின்றும் உன் றற்றமத்  
துடன் காவல் தேடுகின்றேன்.

(குர்ஆன்)—திருமறை. (கதற்)—விவரக்கற்பனை. (பீஸேல்)—  
மார்க்க புத்தம். (ஸூஹு)—அக்தியாயம். (ஈமான்)—நிண்ணாயம்  
(சூபிர்)—மார்க்கத்தில் முரண்பாடும் அமைபமையும். (ஸஜ்கா)  
—சிரம்பணிதல். (காபிர்)—இஸ்லாமார்க்க கட்டளையை நிரா  
கறித்தவன். குலுத்து—வழிபடல்.

(3) லாடஹஸீ—தன அன் அலையக்க அன்த—கீமா அத்தே தத  
—அலாநப்ஸிக்க

உன்னுடைய ந ப் னை நீ புகழ்ந்து கொண்டது  
போல உன்னுடைய புகழைக் கணக்கிடக்கூடாதவனுயிருக்கின்றேன்.

(4) லக்கல்ஹம்ந்து யா அல்லாஹு  
நாயேன புகழ் அடங்கலும் உனக்காயிருக்கும்.

(5) யாமஹ்புது—யாஹ்ஹமானு  
யாவரும் வணங்கப்பட்டவனே யாவருக்கும் கிரு  
பை செய்பவனே

(6) யாஹ்ஹீழ்  
பரலோகத்தில் விசுவாசர்களுக்கு மட்டும் சொத்  
தக் கிருபைசெய்பவனே ,

(7) அல்லாஹும்மஸல்வி—வஸல்விம்  
எங்களின் நாயேன நீ கருணைசெய் இன்னும்  
ஈடேற்றமாக்கிவை

(8) வபாரிக் அலாஸையிதின  
எங்களுடைய நாயகத்தின்மீதும் கிருபைசெய்

(9) வமவ்லாஹுமுஹம்மதின  
இன்னும் முஹம்மதென்றும் திருநாமம் பெற்ற  
எங்களுடைய எஜமான் அவர்கள் மீதும் கிருபைசெய்

(10) வஆஷிஹி—வஸஹ்ஹிஹி  
அவர்கள் கிளைகோத்திரங்கள் மீதும் இன்னும்  
அவர்கள் தோழர்கள்மீதும் கிருபைசெய்.

(11) அகதமாபீ—இல்மில்லாஹி  
நாயேன உன்னுடைய அறிவில் உண்டாயிருக்கிற  
எண்ணப்பிரகாரம் கிருபைசெய்

(12) ஸலாத்தந்தாயிமத்தன் —பிதவாமி— முல்க்கில்லாஹி  
நாயனுடைய ராஜாங்கம் நீடித்திருக்கிற சதாயும்  
ஸலவாத்தென்னும் கருணை செய்திராத கருணை செய்வாயாக

இதன் பின் அல்பாத்திறா

அதாவது பாத்திறாவை ஒதுவோமாக பெனக்கறி

அஹதபிஸ்மி அல்ஹத்து இவைகளை ஒருமுறை பூராவாயும் குல்ஹுவல்லாஹு அஹது மும்முறை பூராவாயும் குல்அஹது பிறப்பில்பலக்கு ஒருமுறை பூராவாயும் குல்அஹதுபிறப்பின்னாஸ் ஒருமுறை பூராவாயும்

இவ்வாருகளை ஒதியபின்வருமாறு துஆவை தொமுதையாவும் முடிந்தபின் பீங்காலங்களிலும் ஓதலாம்.

(1) அல்லாஹும்ம

எல்லா உலகங்களையும் உயிர்களையும் சிருஷ்டித்து காத்த இரட்சிக்கும்படியான நாயனே

(2) இன்ன—மெய்யாக நாங்கள்

(3) நஸ்துலுக்க—உன்னிடத்தில் கேட்குகின்றோம்

[4] ஈமானன் முஸ்தக்கீமன்

செவ்வையான ஈமானென்ற நிண்ணயத்தையும்

[5] வபலுலன் தாயிமன்—நேமமானவரிசையையும்

[6] வநலுமன் றஹ்மத்தன்—கிருபையாகியபார்வையும்

[7] வஇல்மன்நாபிஅன்

பலன் கொடுக்கும்படியான அறிவையும்

(8) வஅக்லன் காமிலன்—நிறைந்த புத்திவையும்

(9) வகல்பன்முநஸ்வதன்—பிரகாசமான ஹிருதயத்தையும்

[10] வதவ்பீக்கன்இஹ்ஸானன்

உபகாரமான நேர்வழிக்கட்டளைபையும்

[11] வதவ்பத்தன்நஸ்துஹன்

கலப்பாதுதலான மன்னிப்பையும்

[12] வஸபுரன்ஜமீலன்—அழகான பொறுமையையும்

[13] வஅஜுரன்அஸீமன்—உயர்தரமான கூலியையும்

[14] வஸிஸானன் தாக்கிதன்

தித்து செய்யும்படியான அதாவது தோத்திரம் செய்யும்படியான நாவையும்

- (15) வபதனன்ஸாபிறன்  
இன்பம் துன்பம் இரண்டிலும் பொறுமை செய்யும்  
படியான ஸ்தூலத்தையும்
- (16) வறிஸ்க்கன்வாஸிஅன்  
விஸ்தீரணமான ஆகாரத்தையும்
- (17) வஸயியன்மஷ்க்குறன்  
ஒப்புக்கொள்ளப்பட்ட முயற்சியும்
- (18) வதன்பன்மஹ்பூறன்  
பாவத்தை பொறுக்கப்படுவதையும்
- (19) வஅமலன்மக்பூலன்  
ஒப்புக்கொள்ளப்பட்ட வனக்கத்தையும்
- (20) வதுஆஅன்முஸ்தஜாபன்  
ஒப்புக்கொள்ளப்பட்ட வேண்டலையும்
- (21) வஜன்னத்தல்பிஅதவ்ஸிகயீமன்  
சுகமாகிய பிறுதவ்ஸென்னும் சுவர்க்கத்தையும் உன்  
னிதம் கேட்டு விரும்புகின்றோம்
- (22) பிறஹ்மத்திக்க  
உன் கிருபைகொண்டு
- (23) யாஅற்றமற்—ருஹிமீன்  
கிருபை செய்கிற யாவற்றிராள்களிலும் மேலான  
கிருபை செய்கின்றவனே
- (24) வஸல்லல்லாஹுவத்தஆலா— வஸல்லம்—அலாகஹி  
கல்க்கஹி—ஸய்யிதின முஹம்மதின்  
நமக்கெல்லாம் நாயகமாயும் சர்வ வஸ்துக்களைவிட  
அதிமேலான முஹம்மதெனும் திருநாமத்துடையவர்கள் மீதும்
- (25) வஆலிஹி—வஸஹ்ஹி—அஜ்மயீன்  
இன்னும் அவர்கள் களைகோத்திரத்தார்கள் தோழர்  
கள்முமினான அதாவது விசுவாசர்களான சர்வ ஆண் பெண்கள்  
மீதும் உயர்த்தியான நாயன் கிருபையும் ஈடேற்றமும் சொல்  
வானாக

(26) வஸுபுத்தாநதப்பிக்கதப்பில்—இ ஸ் ஸ த் தி அ ம் மா யஸிபுன்

விக்கிரக ஆராதனையுடையவர் வர்ணித்து கடனும் நாயனும் நிகரொண்ணுத சுத்த சம்பூரணான அல்லாஹுத்த ஆலாவை துதி செய்கின்றோம்

(27) வஸுலாமுன்—அலல்முற்ஸலீன

சுதேற்றமாவது நாயனின் தூதர்கள் மீதாயிருக்கும்

(28) வல்ஹம்ர்துலில்லாஹி றப்பில் ஆலமீன்

புகழ் அடங்கலும் ஆலத்துடைய அதாவது உலகத் துடைய யாவற்றிராணையும் வளர்க்கும் நாயனுக்காயிருக்கும்

உலுவின் பர்வுகள் (4)

(1) முகத்தில் நெற்றி ரோமம் உண்டாயிருக்கும் ஸ்தலத்தி விருந்து முன் புரமாய் நாடி அடிவரைக்கும் நீட்டத்தாலும்

வலதுசெவியிலிருந்து இடது செவிவரை இருசென்னி யுள்பட அகலத்தாலும் நன்றாய்த்தேய்த்து அலம்புதல்

(2) இருகர முழங்கைமேல் மொழியுள்பட தேய்த்து அலம்புதல்

(3) சிரசில் நாலிலொரு பங்கு ஜலத்தை தடவி மஸ்ஹூ செய்பல்

(4) இரண்டு கரண்டைக்கால் மொழியுள்பட அலம்புதல்.

உலுவின் ஸுன்னத்துகள் (14)

(1) அல்லாஹுத்தஆலாவின் ஏ வ லு க் கு அபிக்கப்பட்டு அசுத்தத்தில் கின்றும் சுத்தியாவதற்கு உலுச்செய்கின்றெனன நினைத்துக் கொள்ளல்

(2) பிஸ்மில்லாஹிர் றஹ்மானிர் றஹீம் சொல்லல்

(3) பிஸ்மில்லாஹில் அலீம் வல்ஹம்ர்துலில்லாஹி அ ல ா தீனில் இஸ்லாம் சொல்லல்

(4) இரண்டு மணிக் கட்டு வரை ஜலத்தால் தேய்த்து கையை அலம்பல்

(5) காருள்ள மாத்தின் குச்சியைக்கொண்டு ஜலத்தால் பல் விளக்கல்

(6) மூன்று விடுத்தம் ஜலத்தால் வாயை சுத்திகரித்தல்

(7) நாசியிரண்டிலும் மூன்று விடுத்தம் ஜலமேந்திக் குடைந்து சுத்திகரித்தல்

(8) தாடி அடர்ந்திருப்பதை கோதி ஜலத்தால் அலம்பல்

(9) அலம்பப்பட்ட உருப்புகளை செவ்வையாய் மூன்று முறை ஜலத்தால் அலம்பல்

(10) கைகால்விரற்களை கோதி ஜலத்தால் சுத்தி செய்யல்

(11) சிரசு அடங்கலும் ஜலத்தால் மஸ்ஹு செய்யல் அதா வது ஜலத்தால் தடவி விடல்

(12) சிரசுக்கெடுத்த ஜலத்தால் இரண்டு செவிக்கும் மஸ்ஹு செய்யல்

(13) பர்லான உருப்புகளை இதிர்கூறியபிரகாரம் ஒழுங்காய் நடத்தல்

(14) உருப்புகள் உலரமுன் தொடராய்க்கொண்டு வரல் உலுவின் முஸ்தஹப்புகள் அநேகமிருப்பதால் அவைகளிற் அவசியமானதீர் சிலவைகளைமட்டும் வரையலானது [13]

(1) கிப்லாவை முன்னோக்கல்

(2) சிரம் திறந்திருந்து உலுச்செய்யல்

[3] வலது உருப்புகளை முற்படுத்தல்

[4] இரண்டு புரங்கை கொண்டு கழுத்திற்கு மஸ்ஹு செய்யல்

[5] ஜலத்தை அதிகமாய் செலவு செய்யாதிருத்தல்

(6) அல்லாவுடைய நாமமெழுதிய மோதிரங்களை கழுற்றிக் கொள்ளல்

(7) உலக வார்த்தைகளை அவசியமன்றி பேசாதிருத்தல்

[8] ஒவ்வொரு உருப்புகளை சுத்திகரிக்கும் காலத்தில் (பிஸ்மி பூராவும் ஸலவாத்தும் ஷஹாத்தக்கலிமாவுஞ் சொல்லல்)

[9] அந்தந்த உருப்புகளுக்கு ஏற்பட்டதை ஒதல்

[10] வீரவிஷ்ட்டிருக்கும் மோதிரங்களில் ஜலம் உள்புக்கும் படி திருப்பிக்கொள்ளல்

[11] உலுச்செய்து முடிவானபின் கிப்லாவை முன்னோக்கி இருந்தாவது நின்றாவது உலுவின்மீத ஜலத்தை பருகல்

[12] இன்ன அன்ஸல்லாஹு ஸ்லாஹை உலு முடிந்தபின் மூன்றுமுறை யோதல்

[13] உள்ளச்சமாய் உலுச்செய்யல்

### உலுவின் மக்ராஹுகள் (8)

[1] உலுச்செய்யும் எ வ் வி த உருப்புகளிலும் ஜலத்தால் அடித்தல்

(2) ஜலத்தை அதிகமாய்ச் செலவிடல்

(3) மூன்று முறைக்குமேல் உருப்புகளை சுத்திகரித்தல்

(4) மூன்று முறைக்கு குறைவாய் உருப்புகளை சுத்திகரித்தல்

(5) மஸ்ஹு செய்யப்பட்ட உருப்புகளை புதிய ஜலம் கொண்டு மூன்று முறை மஸ்ஹு செய்யல்

(6) அசங்கியமுள்ள இடத்தில் உலுச்செய்யல்

[7] ஸ்திரியன் உலுச்செய்த மீதி ஜலத்தைக் கொண்டு புருஷர்கள் உலுச்செய்யல்

(8) பள்ளிக்குள் ஜலம் சிந்தும்படி உலுச்செய்யல்

### உலுவின் முறித்தல்கள் (12)

1. முன்பின்னான துவாரங்களிலிருந்து யாதொரு வஸ்துக்கள் வெளியானாலும்

2. ஸ்தூலத்தில் இரத்தம் சீழ்ஜலம் வெளிப்பட்டு அந்தஸ்தலம்விட்டு வழிந்தோடிச் சென்றாலும்

3. வாய் நிறைய சுத்தியெடுத்தாலும்

4. படுத்த அல்லது ஒருவஸ்து விற்பலமாய்ச் சாய்ந்து நித்திரை செய்தாலும்

5. மதி கேடான பயித்தியம் பிடித்தாலும்



6. போதக்கேடானாலும்
7. யாதொரு வஸ்துவை உளக்கோண்டு வெறியானாலும்
8. ஸுக்கூஸஜ்ஜதாவுடைய தொழுகையிற்பாஷிக்கென்ற பிர விடையானவர்கள் உரத்த சிரிப்பாய் சிரித்தாலும்
9. ஆடவரும் மனைவியும் இருவரின் வெட்கஸ்தலம் திரையன்றி யுசம்புதலுடனே ஒன்றோடொன்று உரசம்படி சந்தித்தாலும்
10. ஆணுமானும் இருவரின் வெட்கஸ்தலம் ஒன்றோடொன்று உசம்புதலுடனே சந்தித்தாலும்
11. பெண்ணும் பெண்ணும் இருவரின் வெட்கஸ்தலம் ஒன்றோடொன்று சந்தித்தாலும்
12. சரீரத்தில் பெரிய உண்ணியாவது அட்டையாவது கடித்து வழிந்தோடும் இரத்தத்தை பருகினாலும்

### உலு முறியாதவைகள் (9)

- (1) முன்துவாரத்தில் மட்டும் காற்று வெளிப்பட்டாலும்
- (2) செஷி—நாசி—வாய் இவைகளிற் காயங்கள் பட்ட இடமிருந்து புழுவெளியானாலும்
- (3) சிறு குழந்தைகள் தொழுகையிற் வீருக்கும்பொழுது உரத்த சிரிப்பாய் சிரித்தாலும்
- (4) பாவிக்கான வன்ஜனாஸாத் தொழுகையிற் உரத்த சிரிப்பாய் சிரித்தாலும்
- (5) கொஞ்சம் ஒக்காளமெடுத்தாலும்
- (6) வாய்கிறைய காரலாய் சத்தி எடுத்தாலும்
- (7) சாயாமல் தித்திரை செய்யும்பொழுது ஒரு வஸ்துவில் விழுந்து தரிபடு முன்னெழும்பினாலும்
- (8) வெட்கஸ்தலத்தை தொட்டாலும்
- (9) பெண்பிள்ளையைத் தொட்டாலும்

உலுவில்லா திருப்பவர்கள் (மூன்று) செய்கை செய்வது  
ஹரமான விலக்கல்.

அவையாவன.

1. உரையில்லாமல் சூர் ஜூனத்தொடல்.
2. தொழுதல்.
3. கஃபாவைச்சுற்றி தவாபு செய்யல்

அதாவது பிரதக்கணம் வலம்சுற்றி வருதல்.

சொந்த ஸ்திரி புருஷர்.

சங்கமமென்ற புணர்ச்சியின் பின் முழுகல்விஷயத்தில்

பர்வ. (3)

1. ஜலத்தால் வாய் கொப்புளித்தல்.
2. ஜலத்தை நாசியில்ச் செலுத்திச் சிந்துதல்.
3. தேகமுழுதும் ஒருமுறை ஜலத்தைச் சொரிதல்.

சுன்னத்து (7)

1. நிய்யத்து இதன் 6-வது பக்கம் 2-வது லக்கத்தில் விபரங்கூறியபடி மொழிந்து அர்த்தத்தையும் அறிந்து கொள்ளல்.

2. பிஸ்மில்லா பூராவும் சொல்லிக்கொள்ளல்.

3. இரண்டு கை மணிக்கட்டுவரை தேய்த்து அலம்பிக் கொள்ளல்.

4. குய்யமான வெட்க ஸ்தலத்தை சுத்திகரித்துக் கொள்ளல்.

5. சரீரத்திலும் உடைகளிலும் அசங்க்யம் பட்டிருந்தால் சுத்திகரித்துக்கொள்ளல்.

6. தொழுகைக்கு உலுச்செய்வதுபோல செய்து கொள்ளல்.

7. சிரசில் மும்முறை. வலது தோளில் மும்முறை, இடது தோளில் மும்முறை, சரீரம் அடங்கலிலும் மும்முறை இவ்வாறாக ஜலம் வார்த்து சுத்திகரித்துக்கொள்ளல்.

ஸ்திரி புருஷர் இருவர்களின் சேர்க்கையில் சிசினமென்ற

ஆண்குறியானது உபஸ்தமென்ற பெண்குறியில் செலுத்தப்பட்டு நுத்பாவென்ற நாதமான இந்திரியம் இறங்கினாலும் இறங்காவிட்டாலும் முழுகல் விதியாயின

விதியான முழுகலை தாமதமன்றி உடனே கழித்துவிடவும் அவ்வாரன்றி பிற்படுத்தி ஒருநாளளவு தாமதப்படுபவரின் பேரில் இப்புவனத்திலுள்ள வஸ்துக்கள் யாவும் \* ல்லினத்துடன் பது ஆச் செய்தலோடு இன்னும் அன்னோரின் பொருட்களில் பறக்கத்தான நயவிருத்தியை நாயனெடுத்துவிடுவான்.

அவன் கபுரைவிட்டு எழும்பும்போது தூர்கந்தமான நாற்றம் மலிஷர் மைதானத்திலுண்டாகும் அங்கிருக்கும் மற்றவர்கள் இந்த தூர்வாடை யாதென்று கேட்பார்கள் அப்பொழுது மலக்குகள் சேர்க்கை முழுகலை பிற்படுத்தி ஒரு நாளளவு தாமதித்து நடத்தினோரின் நாற்றமென பகர்ந்தவுடனே நாயனே இந்தக் கேடுடையவர்களை விட்டும் எங்களைக் காப்பாற்றென்று வேண்டிக் கேட்கவும் அப்பொழுது அன்னோரை நரகத்திற்குக் கொண்டு போய் அவையிலுள்ள (மாவல்ஹமீமென்ற) ஊன் வெந்நீரில் குளிப்பாட்டுங்கொண்டு உத்தரவாகும் அவ்வாறு மலக்குகள் நடத்திவைப்பார்கள். (ஹதிது)

இயாராவது ஒருவர் முட்டுமறைய உடுபுடவையன்றி குளித்தால் (நாற்பது வருடம்) செய்த நல்ல அமல்க்களை அல்லாஹுத்த ஆலா அழித்துவிடுவானென்று நமது அருமை நாயகமவர்கள் திருவாய் மலர்ந்தருளிணர்கொன (றயாகீனுல் அகியா) வென்ற கித்தாபில் வருகின்றன.

### ஹிக்காயத்து.

இப்பானுல் புஜிலி அவர்கள் சொல்லுகின்றதாவது தங்கள் வீட்டின் அடுத்த வீட்டார் மரணித்து மையத்தை கபுறுக்குள் வைக்குங்கால் பூனையைப்போல ஒரு மிருகம் இருக்கக் கண்டு அதை வெருட்டிப் பார்த்ததில் போகாதிருந்தமை கண்டு மண் வெட்டியால் அடித்துப்பார்த்தும் நகலாதிருந்தபடியால் மற்றொரு

---

\* ல்லினத்துடன் பதுஆ — சாப அறிக்கையிடல்.

கபுறு வெட்டி அங்கும் மையத்தைக்கொண்டு வைக்கவும் முன் போல ஒரு மிருகம் அங்கிருக்கக் கண்டு அதையும் வெருட்டிப் பார்த்ததிலும் போகாததினால் அவர் விதிப்பயனென்று அதிலே அடக்கப்பட்டு மண்ணைமுடி முடியவும் அம்மனிதனின் எலும்பு முறிபடுகின்ற ஒலி கேட்டது நாங்கள் பயமும் மன வருத்தமும் அடைந்தவர்களாய் அவர் மனைவியிடம் விஷயத்தை அறிவித்து அவர் காரியாதியை விசாரித்ததில் அவள்கூறினதாவது (பர்லான) குசல் முழுகலை பிற்படுத்தி பிற்படுத்தி தீர்ப்பார் என்றனர்.

இதற்காகத்தான் ரூபமெழுதப்பட்ட வீட்டிலும் நாயிருக்கிற வீட்டிலும், முழுக்காளியிருக்கிற வீட்டிலும் றஹமத்துக்கொண்டு வருகின்ற மலக்குகள் வரமாட்டார்களென்றும் முழுகலில் எவராவது ஒரு மனிதன் ஒரு உரோமப் பிரமாணம் சுத்தி செய்யாவிட்டு விட்டால் அநேக அநேக விதமான அதாபுகள் அடைவா ரெனவும் நமது நாயகம் முஹம்மது ஸல்லல்லாஹு அலைஹி வஸல்லமவர்கள் திருவாய்மலர்ந்தருளினார்கள்.

### தொழுகையில் பரலுகள்.

நிலையில்

1. தொழுகையின் நேரத்தில் தொழுக ஆரம்பித்தல்
2. உடல் சுத்தமாயிருத்தல்
3. உடை சுத்தமாயிருத்தல்
4. இடம் சுத்தமாயிருத்தல்
5. திரேகத்தை மறைத்தல்
6. முகம் கிப்லாவின் நேர் நோக்கல்
7. கியாம் நிற்கல்
8. மனதில் நிய்யத்துச் செய்யல்

அதாவது நவைத்து அன்உசல்லியலில்லாஹி தஆலாவிலிருந்து ஆரம்பித்து முடிவுவரை கூறி முகித்தலும் இன்றும் இன்னின்ன காலத்தின் இன்னின்ன தொழுகையின் றக்அத்தை அல்லாவுக்காக தொழுகின்றேனென்று கூறலுமாம்

9. முதல் தக்பீர் கூறல்
10. குஆன் ஓதுதல்

## குனிதலில்

1. ஹக்கவு செய்தல்

சிரம்பணிதலில்.

2. ஸஜ்தாச் செய்யல்

இருப்பு இருக்கலில்.

1. தொழுகையின் முடிவில் உட்காருதல்

2. முறையாய்த்தொழுதல்

3. தொழுகையிலிருந்து வெளியாகல்

அறிதல்.

1. நிலையில் (10)

2. ஹக்குவில் (1)

3. ஸஜ்தாவில் (1)

4. இருப்பு இருக்கலில் (3)

ஆக நான்கு வகையாலும் பதினைந்து பர்வின் விபரமுணர்க.

தொழுகையில் வாஜிபுகள்.

நிலையில்

1. முதல் தக்பிரில் அல்லாஹுவென்ற வார்த்தையோடு அக்பரென்ற வார்த்தையைச் சேர்த்து மொழிதல்

2. பர்லுத் தொழுகையில் முதலிரண்டு நகஅத்திற்கும் அல்லஹ்மந்து குறா ஒதல்

3. இதனை ஒவ்வொரு முறையும் குர்ஆன் ஒதுவதற்குமுன் ஒதல்.

4. இதனுடன் குர்ஆனின் ஒரு குறாவை அல்லது ஒரு பெரிய ஆயத்தை அல்லது சிறிய முன்று ஆயத்துகளை சேர்த்தோதல்.

5. பர்லுத் தொழுகையில் முன்னே இரண்டு நகஅத்துகளில் குர்ஆன் ஒதல்.

6. வித்துத் தொழுகையில் குனாத்து ஒதல்.

7. இரண்டு பெருநாளென்ற ஈதுக்களில் தக்பீர்கள் சொல்லல்.

8. அவற்றின் இரண்டாவது றுக்குவின் தக்பீர்கள் சொல்லல்.

9. ஸஜ்தாதிலாவத்து செய்தல்.

10. மெதுவா யோதவேண்டிய இடங்களிற் மெதுவா யோதல்.

11. இறைந்து ஒதவேண்டிய இடங்களிற் இமாமானவர் இறைந்தோதல்.

12. முக்த்ததி மௌனமாயிருத்தல்.

13. இமாமானவர் எச்சமயத்தில் எச்செய்கையிலிருக்கின்றாரோ அச்செய்கையிலே அவரைப் பின்துடர்ந்து செய்தல்.

றுக்கூவில்.

1. குனிந்து நிற்கல்.

2. தஷ்பீஹிற்குச் சரியான நேரம்வரை தாமதித்திருத்தல்.

3. அவையிலிருந்து எழும்பல்.

ஸஜ்தாவில்.

1. பூமிநிற் சிரம் வைத்தல்.

2. தஷ்பீஹிற்குச் சரியான நேரம்வரை தாமதித்திருத்தல்.

3. அவையிலிருந்து எழும்பல்.

இருப்பில்.

(1) முதல் இருப்பு இருத்தல்.

(2) முன்னிருப்பு கடையிருப்பு இவ்விரண்டிலும் அத்த ஹிய்யாத்தை ஒதல்.

(3) ஸஜ்தாஸஹுவு செய்யல்.

(4) ஒவ்வொரு பரீஸையும் அதின் ஸ்தானத்தில் நிறைவேற்றல்.

(5) ஒவ்வொரு வாஜிபையும் மேற்கண்டபடி செய்யல்.

(6) ஸலாம் என்னும் வார்த்தை மொழிதல்.

அறிதல்.

1. நிலையில் (13)

2. றுக்கூவில் (3)

3. ஸஜ்தாவில் (3)

4. இருப்பில் (6)

ஆக நான்கு வகையாலும் (25) வாஜிபு விபரமுணர்க.

கவனிப்பு.

ஸஜ்தா திலாவத்தென்பது

ஸஜ்தாவுடைய ஆயத்து ஒதும்படி வந்தால்உடனே றுக்கூவுக்குச் செல்லாமல் ஓர் ஸஜ்தாமட்டுஞ் செய்து தஸ்பீஹ் மும் முறை ஒதி நிலைக்கிமாமானாலும் முகத்தியானாலுமே வந்துவிட வேண்டும்.

ஸஜ்தாஸஹுவுயென்பது

மேல்க்கூறிய வாஜிபுகளில் ஒன்றையேனும் தெரிந்துவிட்டு விட்டால் தொழுகையைத் திருப்பித் தொழவேண்டியது வாஜிபு மறந்துவிட்டு விட்டால் ஸஜ்தாஸஹுவு செய்யவேண்டியது.

அவை எவ்வாறெனில் தொழுகை முடிவில் அத்தஹிய்யாத்தை ஆரம்பித்து அப்துஹுவஹஸூலுஹுவரை ஒதிமுடித்து வலப்புயம் நோக்கி சலாம் உறைத்து இரண்டு ஸஜ்தாச்செய்து அப்பால் அதே இருப்பிருந்து பூரா அத்தஹிய்யாத்தை ஒதி முடித்து இருபுயப்பக்கமும் சலா முறைப்பதே.

தொழுகையில் சுன்னத்துகள்.

நிலையில்

(1) எந்தத் தொழுகையிலும் முதல்தக்பீர் கட்டும்போது கையை உயர்த்தி இரு சிறுசோணையில் இரண்டு பெருவிரலால் தொடுவது

(2) வாஜிபுல்வித்து தொழுகையில் குணத்து ஓதப்போகையிலும் மேற்கூறியவாறு நடத்தல்.

(3) பெருநாட்களின் தொழுகையிலும் அவ்வாறு நடத்தல்.

(4) இந்த சுந்தரப்பத்திற் கைவிரற்களைச் சற்று அகட்டிக் கொள்ளல்.

(5) இமாமானவர் தக்பீரை இறைந்து சொல்லலும்முகத் ததிகளும் தனித்து தொழுபவர்களும் மெள்ளக்கூறல்.

(6) இடது கரத்தினமீது வலது கரத்தை வைத்துக்கட்டல்

(7) தன ஓதல்.

(8) அஃது ஓதல்.

(9) பிஸ்மி ஓதல்.

(10) வாய்க்குள் இவைகளை மெதுவாயோதல்.

(11) வாய்க்குள் ஆமீன் மெதுவாய்க்கூறல்.

### றுக்கவு குனிதலில்

(1) முழங்காலைப்பிடித்தல்.

(2) அப்போது கைவிரற்களைச் சற்று அகட்டி வைத்தல்.

(3) இவைபில் தஸ்பீஹை மூன்று முறை கூறல்.

(4) இமாமானவர் ஸமியல்லாஹுவை பூரூக்கூறல்.

(5) முகத்திகள் அல்லாஹும்ம றப்பனா —வ— லக்கல் ஹம்ந்து என சுமாராய் உரத்துக்கூறி இமாமும் முகத்திகளும் நிமிர்ந்து சிறு நிலை நிற்பது.

(6) தனித்துத் தொழுபவர்கள் மேற்கண்ட இரண்டையும் கூறல்.

### சிறு நிலை

[1] இதில் தாமதித்தல்

[2] இதிலிருந்து ஸஜ்தாவுக்கு போவதில் தக்பீர் கூறல்  
ஸஜ்தா சிரம் பூமியில் வைத்தல்.

[1] இதில் (7) உறுப்புகளிலும் பாரத்தை சமநிலை பெறச் செய்பல்.

[2] இதில் தக்பீர் கூறல்.

[3] இதில் தஸ்பீஹை மூன்று முறை மொழிதல்.



### சிறு இருப்பு.

[1] இதில் தாமதித்தல்.

(2) இதில் தக்பீர் கூறல்.

### பெரு மிருப்பு.

(1) ஆண்கள் வலது காலை நிறுத்தி வைத்து இடது காலை கீழே கிடத்தாட்டி வைத்தல்.

(2) பெண்கள் வலது இடது காலிரண்டையும் வலப்பக்கம் விட்டு வைத்தல்.

(3) சலாம் (சொல்லி) அதாவது ச ல ா ம் கூறிக்கொண்டு இரண்டு பக்கமும் முகத்தை திருப்ப்தல்.

(4) ஒவ்வொரு விஷயத்திலும் இமாமின் உடன் துயர்ந்து செய்தலில் அவர்களுக்கு முந் தி யு ம் சமரசமாயுமில்லாது பின் துடர்ந்து செய்தல்.

(5) தொழுகையில் சலவாத்து துஆ ஆகியவைகளைப்போதல்.

### அறிதல்.

- |                   |      |
|-------------------|------|
| 1. நிலையில்       | (11) |
| 2. ஂறுக்கூவில்    | (6)  |
| 3. சிருநிலையில்   | (2)  |
| 4. ஸஜ்தாவில்      | (3)  |
| 5. சிறு இருப்பில் | (2)  |
| 6. பெருமிருப்பில் | (5)  |

ஆக ஆறுவகையாலும் (29) சுன்னத்து விபர முனர்க.

### தொழுகையில் முஸ்தஹபுகள்.

#### நிலையில்.

1. தக்பீர் கட்ட ஆரம்பிக்கும்போது ஆண்கள் மேனியின் மேல் உடுப்பு அணிந்திருப்பதில் முன்கைபடத்தை முடிக்கொண்டிருப்பதாயிருந்தால் அதை மணிக்கட்டுக்குமேல் உயர்த்திக் கொள்ளல்.

2. பெண்களுக்கும் அவ்வாறே.

3. மௌஜன் கக்காமத்திஸ்ஸலாத்தென்றவுடனே இமாம் தக்பீர் கட்ட ஆரம்பித்தல்.

4. அல்லாஹுவென்ற வார்த்தையுடனே இரு காமுயர்த்தி அக்குபரென்ற வார்த்தையுடனே தொப்புளின் கீழ் தக்பீர் கட்டிக் கொள்ளல்.

5. பெண்கள் தோள்வரையுந்துக்கி மாருக்குச் சரியாய்க் கட்டிக் கொள்ளல்.

6. த க பீ ரி ல் மிகவுந் தாழ்மையுடனே அல்லாஹுவின் பெருமையை நினைப்புக்கொள்ளல்.

7. அல்லாஹு என்றதில் (லாமை) பூரணமாய்ச் சொல்லல்

8. அ க் கு ப ர் என்ற கடாசி (நேயை) குறுகுதலாய்ச் சொல்லல்.

9. ஸஜ்தாஸ் தலபார்வையாக நின்றல்.

10. இருகாலும் நான்கு அங்குலத்திற்கு குறைபடாமலும் ஒரு தேங்காய் உருட்டுக்கு மேல் போகாமலும் அகற்றுதல் கொண்டு நின்றல்.

11. கருஅத்தென்ற குர்ஆன் ஒதவில் சிறிப ஆயத்து முன்றுக்கு மேல் ஒதல்.

12. ஆபத்துக்களை அரபியின் காயிதாப்படி ஒதல்.

13. ஒதலில் பொருள் விளங்கியவர்கள் அவ்விளக்கத்தின் பேரில் கியானமும் விளங்காதார் ஒதலின்பேரில் கியானமிருப்பது

14. பறுலுத் தொழுகையில் பிந்தின ஒன்றிரண்டு நகஅத்த்களில் அல்ஹம்ந்து ஒதல்.

15. எல்லா நகஅத்துகளிலும் அல்ஹம்ந்துக்குப்பின் பிஸ் மில்லாவை ஒதல்.

16. தொழுகையில் யாதொன்றை ஒதும்பொழுது இருமல் கொட்டாவி வருபவையை அடக்கல்.

### றுக்கடவில்.

1. குனிந்து சிரசும் புட்டியும் தராசைப்போல சமமாய் நிற்கல்.
2. இவ்வாறு நிற்பதில் பார்வைகால்களின் படத்திலிருக்கல்
3. தனித்து தொழுபவர் தஸ்பீஃ மூன்றுக்குமேல் ஒற்றை படக்கூறல்.
4. ஆண்களுக்கு தொழுகையில் விலாவும் கைப்பட்டையும் விலக இருத்தல்.
5. பெண்களுக்கு தொழுகையில் அவைநெருங்க இருத்தல்.

### சிறுநிலையில்.

1. கைகளை தொங்கவிடல்.

### ஸஜ்தாவில்.

1. போகும்பொழுது (1) முழங்காலிரண்டையும் 2. முட்டிரண்டையும் 3. கையிரண்டையும் 4. நாசியையும் 5. நெற்றியையும் பூமியில் வைத்தல்.

2. எடுக்கும்பொழுது 1. நெற்றியையும் 2 நாசியையும் 3. கைகளையும் 4. முட்டுகளையும் 5. முழங்கால்களையும் பூமியிலிருந்து எடுத்தல்.

3. ஆண்களுக்கு வயிறு தொடையிற்படாமலும் பின் தொடை பின் கெண்டைக்காலிற் படாமலும் முன் கெண்டைக்கால் பூமியிற் படாமலும் கைப்பட்டை விலாவிற் படாமலும் நன்றாய் விலக இருத்தல்.

4. பெண்களுக்கு அவையெல்லாம் நெருங்க இருத்தல்.

5. பூமியிற் கைவிரற்கள் பொருந்த வைத்தல்.

6. இருகையும் முகத்திற்கு சரியாய் வைத்தல்.

7. விரல்கள் கிபுலாவுக்குச் சரியாயிருத்தல்.

8. நாசியும் நெற்றியும் பூமியின்மேற்பட வைத்தல்.

9. கண்பார்வை நாசிக்கு சரியாயிருத்தல்.

10. கால்வீரர்களை பூமியில் நிறுத்தியிருத்தல்.
11. அந்த வீரர்கள் கிபுலாவுக்கு நேர் வளைந்திருத்தல்.
12. மூன்று தஸ்பீஃக்குமேல் தனித்து தொழுபவர் ஒற்றைப்படக்கூறல்.

### இருப்பில்.

- (1) இருப்பில் இருக்கத்தையும் இருதொடைகள்மேல் வைத்தல்.
- (2) வீரர்கள் துனி முழங்கால்கள் மேலிருத்தல்.
- (3) அவ்வீரர்கள் தொடையின்மேல் கிபுலாவுக்கு சரியாயிருத்தல்.
- (4) அவைகள் வழக்கப்பிரகாரம் விரித்தல் போலிருத்தல்
- (5) பார்வை மடியின்மேலிருத்தல்-
- (6) கால்களைத் துணியால் மறைத்திருத்தல்.
- (7) பாக்கியிருக்கிற தொழுகைக்காரர்கள் இமாம் இருபுறமும் சலாம் கொடுக்கிறவரையும் தாமதித்திருத்தல்.
- (8) அவ்வாறு இருபுற சலாமில் கண்களின் வெள்ளைமுழி புரள தன் தோள்களைப் பார்த்தல்.
- (9) இமாமானவர்கள் அந்தசலாமானது முகத்திசுளுக்கும் கிராமன் காத்திபின் மலக்குகளுக்குமென்று நிய்யத்துச் செய்யல்.
- (10) முகத்திசுகள் இமாமுக்கும் ஜமாஅத்துகளுக்கும் அம்மலக்குகளுக்குமென நிய்யத்துச் செய்யல்.
- [11] தனியாகத் தொழுபவர் அம்மலக்குகளுக்கேயென நிய்யத்துச் செய்யல்.
- [12] இமாமானவர்கள் முந்திய சலாத்தை இரத்தலாயும் பிந்திய சலாத்தை அமைதியாயுங் கூறல்.

### அறிதல்.

1. நிலையில் [16]
2. துக்குவில் (5)

3. சிறு நிலையில் (1)

4. ஸஜ்தாவில் (12)

5. இருப்பில் (12)

ஆக ஐந்து வகையாலும் (46) முஸ்தஹபி விபரமுணர்க.

தொழுகையில் முபாகுகள்.

நிலையில்.

1. நபிஸ்த் தொழுகையில் ஓர் மக்அத்தில் ஓர் சூரூவை விரண்டு முறை திரும்பத் திரும்ப ஒதலாம்.

2. ஷை தொழுகையில் ஓர் மக்அத்திற்கு ஓர் சூரூவின் கடாசியும் மற்றொரு மக்அத்திற்கு மற்றொரு சூரூவின் கடாசியும் ஒதலாம்.

3. எல்லாத் தொழுகையிலும் சிறு நிலையிலிருந்து ஸஜ்தாவுக்கு போகும்பொழுது இடுப்பிலிருக்கும் இஜார் அல்லது லங்கி இவைகள் முழங்காவில் இருக்கமாயிருந்து கிழிந்து போகும்படியாயிருந்தால் கையால் உயர்த்திக்கொள்கலாம்.

ஸஜ்தாவில்.

1. ஸஜ்தா ஸ்தலத்தில் கல்லு செத்தை முதலானவைகளிருந்தால் அவையை ஓர் முறை துடைத்து விடலாம்.

2. ஸஜ்தா ஸ்தலத்தில் ஷர்ப்பம் தேள் முதலிய விஷ ஜெந். துக்களைக் கண்டால் தொழுகையை நிறுத்திக்கொண்டு அவைகளை கொன்று அப்புறப்படுத்தி விட்டு தொழுகையை விட்டதிலிருந்து தொழுதுக் கொள்கலாம்.

3. ஸஜ்தா ஸ்தலம் பிசகி அப்பால் தெரியலானால் சரியான ஸஜ்தா ஸ்தலத்திற்கு அப்படியே நெற்றியை நகர்த்திக்கொள்கலாம்.

4. இமாமுக்கு தொழுகை முடிந்ததோ அல்லதின்னமுமிருக்கின்றதோவென்ற சந்தேக மேற்பட்டால் கடாசி ஸஜ்தாவிலிருந்து எழும்பப் போகும்பொழுது கடைக் கண்ணால் ஜமாஅத்தைப் பார்க்கவேண்டும் அவர்கள் எழும்பும்படியாயிருந்தால் தானும் எழுந்துக் கொள்கலாம் இருக்கும்படியாயிருந்தால் தானுமிருந்து விடலாம்.

## இருப்பில்.

(1) தொழுகையிலிருக்கும்பொழுது மனதில் யாதொருசந் தேகமுற்று பயங்கரங் கொள்ள ஏற்படுமாயின் அவை நீங்க முகத் தைத் திருப்பாமற் கடைக் கண்ணுலவை எவை யெனப் பார்க்க லாம்.

(2) நபில்த் தொழுகையில் திரேக சவுக்கியமுள்ளவனும் சவர்தூண்கள் முதலியதில் சாய்ந்து கொண்டும் தொழுகலாம்.

3. பர்லு—வாஜிபு—சன்னத்துத் தொழுகையிற் திரேக சவுக்கியமில்லாதவன் மேற்கூறல் பிரகாரம் தொழுகலாம்.

பர்லு—வாஜிபு—ஸுன்னத்து—நபில்

இன்னான்கு விஷயத்தைப் பொருத்து.

1. தனியாத் தொழுமிடத்தில் திருடருடைய பயப்பாட் டால் தங்கம் வெள்ளி நாணயங்களையும் அவைபோல மற்றும் பொருள்களையும் உலுக்கெடாதிருக்குமாகில் அவையை வாயிற் போட்டு அடக்கிக் கொள்கலாம்.

2. அந்த வஸ்துக்களை கைவிரற்கள் மடங்காமல் உள்ளங் கையின் பிடிக்கி அடங்குவதாயிருந்தால் அதைகைக்குள் வைத்து கொள்கலாம்.

## அறிதல்.

1. நிலையில் (3)

2. ஸஜ்தாவில் (4)

3. இருப்பில் (3)

4. திருடர் விஷயம் (2)

ஆக நான்கு வகையாலும் (12) முபாகு விபரமுணர்க.

தொழுகையின் மக்ஹாஹுகள்.

அவை அநேகமாயினும் அவசியப்பட்டவை

### நிலையில்.

1. சிரசில் ஒன்றும் தரித்துக்கொள்ளாது வெறுஞ் சிரசா யிருத்தல்.

2. சிரசின் உரோமத்தை உச்சியில்க் கட்டிக்கொள்ளல்.

3. தொழுகையில் ஆண்கள் குசம்பா வருணம் குங்கும வருணங்களான நூல் வஸ்திரங்களையும் பட்டு வஸ்திரங்களையும் அணிதல்.

4. மேல் அங்கிகளின் கட்டைக் கட்டாமலும் பொத்தான் களை மாட்டாமலும் விட்டுவிடல்.

5. வஸ்திரங்களை தோளின் மீதுஇட்டு இருபுரம் தொங்க விடல்.

6. ஒரு ஆயத்திலிருந்து அதற்கு முன்னுள் ஆயத்தை ஒதல்.

7. பர்லுத்தொழுகையில் ஒரு குறாவைஒதி பின்பு அதற்கு மேல் குறாவை ஒதல்.

8. நடுவில் ஒரு குறாவை விட்டு ஒதல்.

9. குர்ஆனை துரிதமாய் ஒதல்.

### குனிதலான றுக்கூலில்.

(1) றுக்கூலிசெய்வதில் சிரசை முதுகிற்குமேலாக அல்லது கீழாக வைத்தல்.

### சிரம்பணிதலான ஸஜ்தாவில்.

(1) ஸஜ்தாச் செய்வதற்காக ஆரம்பத்தில் கரங்களை பூமியின்மீது வைத்தல்.

(2) வயிற்றுடன் துடையைச் சேர்த்தல்.

(3) ஸஜ்தாச் செய்யும்பொழுது முழங்கைகளைப் பூமியிற் சுமத்தி வைத்தல்.

(4) நெற்றியிலொட்டிய மண்ணைத் துடைத்தல்.

(5) ஸஜ்தா ஸ்தலத்திலுள்ள கற் சிறு மணிகளை அல்லது மண்களை நீக்கல்.

ஆனால் ஸஜ்தாச் செய்யக்கூடாமலான அவ்வளவதிகம் மேல்ப் படி வஸ்துக்களிருந்தால் அப்பொழுது விலக்கி விடலாம்.

இதில் மூன்று இயக்கத்திற்கு குறைவாயிருக்கவேண்டும்

(6) ஸஜ்தாவிலிருந்து எழும்பலில் ஆரம்பமாய் துடைக்கை உயர்த்தல்.

(7) மண்ணினின்றும் வஸ்திரங்களை காப்பாற்றல்.

**கிரியாம்சம் செய்யலில்.**

(1) மேல் எதிர்பக்கம் ஆகிய இடங்களிற் ஜீவதோற்ற உருவபடத்தை வைத்திருத்தல்.

மற்றக்காலங்களிலும் அவைகளிருக்கப்படா ஆனால் இவைகளன்றி பூங்கொடி முதலிய சித்திர வேலையுள்ளவைகளை வைத்திருப்பதினால் மக்லாஹு ஆகா.

(2) தலைப்பாகையின் சுற்றின்மீது ஸஜ்தாச் செய்யல்.

(3) கண்களை மூடிக்கொள்ளல்.

(4) அங்குமிங்கும் அண்ணாந்து பார்த்தலும். வானத்தைப் பார்த்தலும்.

(5) ஏதேனும் ஒன்றை முகத்தல் கொள்ளல்.

(6) கொட்டாவி விடும்பொழுது வாயை மூடாதிருத்தல்.

(7) சப்தமின்றி புன் கிரிப்புக்கொள்ளல்.

(8) விரற்களின் நெட்டை முறித்தல்.

(9) வலப்பக்கம் இடப்பக்கம் அசைதல்.

(10) சோம்பல் முறித்தல்.

(11) ஓர் தொழிலில் ஒன்று அல்லது இரண்டு இயக்கஞ் செய்தல்.

**இவைகளின் விவரம்.**

1. நிலையில் [9]
2. றுக்கலில் [1]
3. ஸஜ்தாவில் [7]
4. கிரியாம்சத்தில் [11]

ஆக நான்கு வகையாலும் [28] மக்லாஹு விஷயமுணர்க.



## தொழுகையின் முறித்தல்கள்.

### சொல்லால்.

1. தொழுகையிலிருப்பவர் தெரிந்து பேசலாலும்
2. தொழுகையிலிருப்பவர் மறந்து பேசலாலும்
3. அவையை நடத்துபவர் ஸலாம் செய்யலாலும்
4. ஸலாம் செய்பவருக்கு மறுமொழி கூறலாலும்
5. சந்தோஷமான சமாசாரத்திற்கு பதில் சொல்லலாலும்
6. விசனமான சமாசாரத்திற்கு பதில் சொல்லலாலும்
7. தும்வலிற்கு பிரதி சொல்லலாலும்
8. தன் இமாமைத்தவிர மற்றவரின் பிழை திருத்தலாலும்
9. குர்ஆனைப்பார்த்து ஒதினாலும்

### செயலால்.

1. உண்ணல் பருகல் கொஞ்சமாரினும் அல்லது சரியே யாரினும்
2. கொன்றைக்கடலையின் பிரமாணத்திற்கு சமமான பல் லொட்டியை விழுங்கினாலும்
3. உலகவிபத்தால் சத்தமிட்டழுதலாலும்  
ஆனால் சப்த்தமன்றி யழுதால் முறிவாகா
4. ஒஹ் (அல்லது) ஆஹ் (அல்லது) உக் உக் என மொழித லாலும்
5. தனக்கு கேட்கும்படி சிரித்தாலும்
6. நெற்றியை பூமியினின்றும் பிரத்தியேகமாய் வைத்தா லும்
7. இமாழுக்கு முந்தி நிற்குதலாலும்
8. பாதங்களை பூமியில் நின்றும் உயர்த்தினாலும்
9. ஒரு தொழிலில் முன்று இயக்கம் செய்தலாலும்  
அவை எவையெனிற—நிலை — நுக்கவு—ஸஜ்தா சிறு நிலை சிறு இருப்பு ஆகியவைகள் போன்றதாம்
10. இமாமானவர் தன் முகத்ததியைத் தவிர மற்றவர்களால் பிழை திருத்தப் பெற்றாலும்

### இவைகளின் விபரமாவன.

1. சொல்லால் (9)
2. செயலால் (10)

ஆக இருவகையாலும் (19) முறித்தல் விஷயமுணர்க.

முற்றிற்று.

**பிழை திருத்தம் அட்டவணை.**

| பக். | வா. | பிழை.                         | திருத்தம்.                      |
|------|-----|-------------------------------|---------------------------------|
| 1    | 5   | மணற்                          | மணல்                            |
|      | 16  | ககுபா                         | கஃபா                            |
|      | 18  | ஏதிர்                         | எதிர்                           |
|      | 25  | சாகை                          | ஜாகை                            |
| 2    | 19  | மணற்                          | மணல்                            |
| 3    | 19  | பாத்தத்தை                     | பாத்தத்த                        |
|      | 21  | ககுபா                         | கஃபா                            |
| 4    | 1   | சலாம்                         | ஸலாம்                           |
| 7    | 5   | உறையில்லாமற்                  | உறையில்லாமல்                    |
|      | 10  | கஅபா                          | கஃபா                            |
| 8    | 7   | கஅபா                          | கஃபா                            |
| 9    | 5   | நஜீசை                         | நஜீஸை                           |
|      | 7   | நஜீசாவது                      | நஜீஸாவது                        |
|      | 11  | நஜீஸின்                       | நஜீஸின்                         |
|      | 17  | நஜீஸு                         | நஜீஸு                           |
| 10   | 10  | நஜீஸு                         | நஜீஸு                           |
|      | 12  | நஜீசாகா                       | நஜீஸாகா                         |
|      | 15  | நஜீஸுக்காக                    | நஜீஸுக்காக                      |
| 12   | 5   | காபீர்                        | காபிர்                          |
|      | 9   | மஸ்கு                         | மஸ்ஹு                           |
| 13   | 1   | மஸ்கு                         | மஸ்ஹு                           |
|      | 5   | மஸ்கு                         | மஸ்ஹு                           |
|      | 11  | சலவாத்தை                      | ஸலவாத்தை                        |
|      | 18  | வாஸுலுஹு                      | வாஸுலுஹு                        |
|      | 19  | சல்லல்லாஹு                    | ஸல்லல்லாஹு                      |
|      | 20  | வசல்ல                         | வஸல்ல                           |
|      | 22  | சலவாத்                        | ஸலவாத்                          |
|      | 25  | சல்லல்லாஹு                    | ஸல்லல்லாஹு                      |
|      | 26  | வசல்ல                         | வஸல்ல                           |
|      | 27  | சலாமத்                        | ஸலாமத்                          |
|      | 28  | மஸ்கு துடைத்தல்               | மஸ்ஹு தடவுதல்                   |
|      | 31  | சலாமத்                        | ஸலாமத்                          |
| 14   | 1   | தய்யம்மு                      | தயம்மும                         |
|      | 8   | அத்தய்யம்மு                   | அத்தயம்முமு                     |
|      | 9   | தய்யம்மு                      | தயம்முமு                        |
| 15   | 21  | இல்லாபில்லாகில் அலீயில் அலீம் | இல்லாபில்லாஹில் அலீயியில் அலீம் |
| 16   | 12  | முஹம்மதர்-நஸுலுல்லாஹ்         | முஹம்மதர்-நஸுலுல்லாஹ்           |
|      | 15  | முஹம்மது நஸுலுல்லாஹி          | முஹம்மது நஸுலுல்லாஹி            |
|      |     | ஹிசல்லல்லாஹு                  | ஸல்லல்லாஹு                      |

| பக். | வரி | பிழை.             | திருத்தம்.         |
|------|-----|-------------------|--------------------|
| 16   | 16  | வசல்ல             | வஸல்ல              |
| 18   | 6   | முசாபர்           | முஸாபிர்           |
|      | 7   | சுன்னத்து         | ஸுன்னத்து          |
|      | 7   | முவக்கதா          | முஅக்கதா           |
|      | 9   | சுன்னத்துமல்ல     | ஸுன்னத்துமல்ல      |
|      | 18  | சலவாத்து          | ஸலவாத்து           |
|      | 29  | முசாபர்           | முஸாபிர்           |
|      | 29  | சுன்னத்து         | ஸுன்னத்து          |
|      | 30  | முவக்கதா          | முஅக்கதா           |
| 19   | 2   | வசல்ல             | வஸல்ல              |
|      | 4   | மஹ்முதநில்லதி     | மஹ்முதநில்லதி      |
|      | 15  | சுன்னத்துமுவக்கதா | ஸுன்னத்து முஅக்கதா |
| 20   | 11  | தலாதறக்குஅத்தின்  | தலாதறக்குஅத்தின்   |
|      | 12  | அறுபஅறக்குஅத்தின் | அறுபஅறக்குஅத்தின்  |
|      | 16  | பறுலுஹாதல்வஹ்த்தி | பர்லுஹாதல்வஹ்த்தி  |
|      | 19  | ககுபத்திஷ்        | கஃபத்திஷ்          |
|      | 20  | ககுபத்துல்லா      | கஃபத்துல்லா        |
| 21   | 2   | ககுபாவை           | கஃபாவை             |
| 22   | 11  | சுன்னத்து         | ஸுன்னத்து          |
|      | 15  | தராவீஹ்           | தராவீஹ்            |
|      | 19  | சூரூக்கஹ்         | ஸூரூக்கஹ்          |
| 23   | 4   | சுன்னத்து         | ஸுன்னத்து          |
|      | 5   | சுன்னத்து         | ஸுன்னத்து          |
|      | 11  | சுன்னத்து         | ஸுன்னத்து          |
|      | 19  | சுன்னத்து         | ஸுன்னத்து          |
|      | 20  | முஸ்தகபென்பதும்   | முஸ்தஹபென்பதும்    |
| 24   | 14  | மாலிக்கு          | மாலிக்கி           |
|      | 24  | வலல்லாஅல்லீன்     | வலல்லாஅல்லீன்      |
| 25   | 21  | இஸ்லாமியர்        | இஸ்லாமியர்         |
| 26   | 16  | ககுபா             | கஃபா               |
|      | 18  | ககுபாவை           | கஃபாவை             |
|      | 19  | றசூல்             | றஸூல்              |
| 27   | 4   | காபிர்            | காபிர்             |
|      | 26  | ககுபாவின்         | கஃபாவின்           |
|      | 27  | ககுபாவின்         | கஃபாவின்           |
|      | 31  | ககுபாவின்         | கஃபாவின்           |
| 28   | 3   | ககுபா             | கஃபா               |
|      | 9   | காபிர்            | காபிர்             |
|      | 17  | யத்திம்           | யத்திம்            |
| 29   | 3   | சுப்யானும்        | ஸுப்யானும்         |

| பு<br>பா | பிழை.             | திருத்தம்.        |
|----------|-------------------|-------------------|
| 29 5     | அபுசுப்பானும்     | அபுஸுப்பானும்     |
| 13       | சக்காத்துங்       | ஸக்காத்துங்       |
| 26       | காபிர்            | காபிர்            |
| 30 6     | பஸல்லி            | பஸல்லி            |
| 12       | காபிரான்          | காபிரான்          |
| 12       | ஆஸுலபின்          | ஆஸுலபின்          |
| 16       | ஆஸுலபின்          | ஆஸுலபின்          |
| 16       | கஃபானின்          | கஃபானின்          |
| 17       | வாயலினுள்         | வாயலினுள்         |
| 28       | ஆஸுலபின்          | ஆஸுலபின்          |
| 31 6     | காபிர்            | காபிர்            |
| 32 1     | ஆசு               | ஆஸு               |
| 3        | ரஸுல்             | ரஸுல்             |
| 13       | காபிர்            | காபிர்            |
| 33 15    | காபிர்            | காபிர்            |
| 34 1     | பிஜீகா            | பிஜீகா            |
| 4        | அலைஹிவஸல்லமவர்கள் | அலைஹிவஸல்லமவர்கள் |
| 35 15    | காபிர்            | காபிர்            |
| 28       | காஸனார்த்தம்      | காஸனார்த்தம்      |
| 36 24    | காபிர்            | காபிர்            |
| 31       | ஸுபுஹுவின்        | ஸுபுஹுவின்        |
| 37 14    | காபிர்            | காபிர்            |
| 19       | பிறப்பின்னாஸ்     | பிறப்பின்னாஸ்     |
| 38 6     | ஓர் எக்தியின்     | ஓர் எஹுல்தியின்   |
| 7        | அஃசமுடைய          | அஃஸமுடைய          |
| 29       | சுரு              | ஸுரு              |
| 39 8     | தஸ்பிஹு நேரம்     | தஸ்பிஹு நேரம்     |
| 12       | ஹமிதஹு            | ஹமிதஹு            |
| 18       | தஸ்பிஹுக்கு       | தஸ்பிஹுக்கு       |
| 19       | தஸ்பிஹு           | தஸ்பிஹு           |
| 24       | கஃபாத்திசை        | கஃபாத்திசை        |
| 25       | நுனி              | நுனி              |
| 40 3     | தஸ்பிஹுக்கு       | தஸ்பிஹுக்கு       |
| 4        | தஸ்பிஹு நேரம்     | தஸ்பிஹு நேரம்     |
| 19       | அய்யுகன்          | அய்யுஹன்          |
| 20       | வபறஹாத்துஹு       | வபறஹாத்துஹு       |
| 23       | ஸாலிஹின்          | ஸாலிஹின்          |
| 24       | ஸாலிஹின்களான      | ஸாலிஹின்களான      |
| 29       | வஸுலுஹு           | வஸுலுஹு           |
| 41 15    | இப்ருஹீம்         | இப்ருஹீம்         |

| பக். | வரி | பிழை.                     | திருத்தம்.                 |
|------|-----|---------------------------|----------------------------|
| 41   | 23  | அல்லாஹும்மஹ்பிர்வி        | அல்லாஹும்மஹ்பிர்லீ         |
|      | 29  | வலிஜ்மியில்முமீனீன        | வலிஜ்மியில்முமீனீன         |
| 42   | 9   | சலாம்                     | ஸலாம்                      |
| 43   | 5   | பிஷ்ய்யின்                | பிஷ்ய்யின்                 |
|      | 5   | மின் இல்மிஹீ              | மின் இல்மிஹி               |
|      | 21  | அன் தஸலாம்                | அன் தஸ்ஸலாம்               |
|      | 28  | ஹய்யினா                   | ஹய்யினா                    |
| 44   | 4   | அலைத்த                    | ஆலைத்த                     |
|      | 13  | வசல்லம்                   | வஸல்லம்                    |
|      | 13  | அலாஹைஹி                   | அலாகைஹி                    |
|      | 14  | ஹல்க்கஹி                  | கல்க்கஹி                   |
|      | 22  | இஜ்ஜத்தி                  | இஸ்ஸத்தி                   |
|      | 23  | யஸீபூன்                   | யஸிபூன்                    |
|      | 24  | வர்னித்து                 | வன்னித்து-சிறப்பித்து      |
| 46   | 10  | கதறின்                    | கத்தின்                    |
| 47   | 7   | அல்லாஹு                   | அல்லாஹு                    |
| 50   | 12  | றப்புல்லமாயிக்கத்திவாருஹு | றப்புல்லமாயிக்கத்திவற்றாஹி |
|      | 14  | ஓதிமுடித்து               | ஓதிமுடித்து                |
| 60   | 26  | அன்உசல்லிய                | அன்உஸல்லிய                 |
| 61   | 20  | சூறா                      | ஸூறா                       |
|      | 23  | சூறாவை                    | ஸூறாவை                     |
| 63   | 20  | சலாம்                     | ஸலாம்                      |
|      | 22  | சலாமுறைறப்பதே             | ஸலாமுறைறப்பதே              |
|      | 23  | சன்னத்துகள்               | ஸன்னத்துகள்                |
| 65   | 9   | சலாம்                     | ஸலாம்                      |
|      |     | சலாம்                     | ஸலாம்                      |
|      | 14  | சலவாத்து                  | ஸலவாத்து                   |
|      | 22  | சன்னத்து                  | ஸன்னத்து                   |
|      | 23  | முஸ்தஹபுகள்               | முஸ்தஹபுகள்                |
| 66   | 2   | மௌஜன்                     | முஅத்தின்                  |
| 68   | 15  | சலாம்                     | ஸலாம்                      |
|      | 16  | சலாமில்                   | ஸலாமில்                    |
|      | 18  | அந்தசலாமானது              | அந்த ஸலாமானது              |
|      | 24  | சலாத்தை                   | ஸலாத்தை                    |
|      | 25  | சலாத்தை                   | ஸலாத்தை                    |
| 69   | 4   | முஸ்தஹபு                  | முஸ்தஹப்பு                 |
|      | 5   | முபாகுகள்                 | முபாஹுகள்                  |
|      | 7   | சூறாவை                    | ஸூறாவை                     |
|      | 9   | சூறாவின்                  | ஸூறாவின்                   |
|      | 10  | சூறாவின்                  | ஸூறாவின்                   |

| பு.ந்.               | வரி | பிழை.               | திருத்தம்.            |
|----------------------|-----|---------------------|-----------------------|
| 70                   | 8   | சன்னத்துத்          | ஸன்னத்துத்            |
|                      | 24  | முபாகு              | முபாஹு                |
| 71                   | 16  | சூறாவை              | ஸூறாவை                |
| இதில் விடுபட்டவைகள். |     |                     |                       |
| 15                   | 26  | தக்கவராய்           | தக்கவாராய்            |
| 16                   | 14  | சொல்லிக்கொள்ளவேண்டு | சொல்லிக்கொள்ளவேண்டும் |
| 23                   | 20  | முஸ்தகபென்பதும்     | முஸ்தஹபென்பது         |
| 37                   | 2   | தீங்கைவிட்டு        | தீங்கைவிட்டும்        |

பக். 43. வரி 12-ல் விவரமாகும் ! விசர்லமாகும்



## அங்கோரா சுகந்த மூக்குத்தூள்.

நேயர்காள்!

கபால நோய்களைக் கிற்றும் கைகண்ட ஓளஷதம் யாவரும் எளிதில் உபயோகித்து சுகமடையத் தக்கவிதத்தில் சித்தர்களிலெல்லாம் சிரோஷ்டருகிய லுக்மானுல் ஹக்கீம் அவர்கள் கணிந்தருளிய நூல்களை ஆராய்ந்து தெளிந்து அனுபோகத்தில் நிகரற்றதெனக் கண்டறிந்த கபால சஞ்சீவியாகிய அருமை வாய்ந்த எமது அங்கோரா சுகந்த மூக்குத்தூளை ஒரு தடவை உபயோகித்துப் பார்ப்பீர்களேல் உண்மை விளங்குமென்பதில் ஆச்சுபயில்லை.

இதை ஒவ்வொருவரும் வாங்கி எவ்வேளையும் நாசியிற் பூசுகஞ்செய்துவரின் கபாலச்சூட்டினால் ஏற்படும் மூளை வரட்சி, மயக்கம், அறிவுமந்தம், நீரோற்றம், தலைக்கனம். கபாலக்குத்து, கண்மங்கல், கண்ணில் நீர்வடிதல், கண் அழுத்தல், கண் சிகப்பு, கண்ணில் பிழை சாடுதல், கண் புனகச்சல், நாசியில் நீர்வடிதல், பிண்சம், முக்கடைப்பு, துற்கந்தம், காதாமந்தம், காதிரைச்சல், காதடைப்பு, காதில் சிழ்வடிதல், காதுக்குத்து, பல்வலி, பல்லாணை, பல்லில் சிழ் வடிதல், பலக்குடைச்சல், வாய்நாற்றம் முதலிய கபால நோய்கள் யாவும் சூரியனைக்கண்ட பனிபோல் எழிதில் நீங்கி நற்சுகந்தரும்.

|                                              |        |
|----------------------------------------------|--------|
| அறைக்கால் ருத்தல் டின் 1-க்கு கிரயம் ... ரூ. | 0-4-0  |
| கால் ருத்தல் டை ... ..                       | 0-7-0  |
| அரை ருத்தல் டை ... ..                        | 0-13-0 |
| ஒரு ருத்தல் டை ... ..                        | 1-9-0  |
| வாழைத்தடையில் வைத்தது தடை 100-க்கு கிரயம் ரூ | 1-2-0  |
| டை தடை 1-க்கு .. ..                          | 0-0-3  |

## நூருனிய்யா அற்புத சஞ்சீவி மாத்திரை.

வாய்வு, வயிற்றுவலி, எப்பு, இளைப்பு, புகச்சல் இவைகளை நீக்குவதுடன் இராகம் பாடுகிறவர்களின் தொண்டைக் கம்மலை நீக்கி இனிமையான தொனியைத் தரும்.

|                                              |       |
|----------------------------------------------|-------|
| 25 மாத்திரையுள்ள டப்பி 1-க்கு கிரயம் ... ரூ. | 0-3-0 |
| 50 .. ..                                     | 0-5-0 |
| 100 .. ..                                    | 0-9-0 |

## பரிபூரண நூருனிய்யா தைலம்.

சகோதரர்கள்!

பற்பலர்கள் பரீட்சித்தறிந்து உபயோகித்து வருகின்ற இத்தைலமானது அநேகவகை மூலிகைகளாலும் கடைமருந்து சரக்குகளாலும் புஷ்பங்களாலும் வித்துக்களாலும் இன்னும் குங்குமப்பூ கோரோசனீ, அம்பர், கஸ்தூரி, புனுகு, சவாது முதலிய மேலான சரக்குகளைக்கொண்டு தயாரித்தது.

இத்தைல ஸ்ரானத்தால் மேகப்பத்து, ஊரல், தாதுஉடைவு, முதலிய மேக சம்பந்தமான சகல வியாதிகளும், மூல வியாதிகள் முழுவதும் வாய்வு, வயிற்றுவலி, திரேக எரிவு, சொரிசிரங்கு, நமைச்சல், சோம்பல் முதலிய அநேக வியாதிகளையும் அற்புதமாய் குணமாக்கியும் கண் மங்கல், கண்ணில் பீழைசாடுதல், கண்புகைச் சல், கண்ணில் நீர்வடிதல், கண் சிகப்பு, கண் அழுத்தல், மயக்கம், தலைக்கனம், தலைக்குத்து, நீரேற்றம், அறிவு மந்தம், நாசியில் ஏற்படும் சகல வியாதிகளும் காதில் ஏற்படும் வியாதிகள் யாவும் மூளை வரட்சி முதலிய கண்டத்திற்கு மேற்பட்ட கபாலவியாதிகள் தொண்ணூற்றாறும் நீங்கி திரேகத்திற்கு ஆரோக்கியத் தையும் நற்சுகத்தையும் தருவதில் நிகரற்றதென உபயோகித்தவர்கள் கண்டறிந்த உண்மையாதலின் இதன் குணவிபரத்தைப் பற்றி விசேஷித்து எழுதவில்லை.

|     |          |         |        |        |        |       |
|-----|----------|---------|--------|--------|--------|-------|
| 24. | அவுன்ஸ்  | பாட்டல் | 1-க்கு | கிரயம் | ரூ ... | 2—4—0 |
| 12  | "        | "       | "      | "      | ...    | 1—4—0 |
| 1   | சாம்பின் | "       | "      | "      | ...    | 0—2—0 |

## நூருனிய்யா ஜீவாமிர்த லேகியம்.

மலசிக்கலினால் ஏற்படும் சர்வ வியாதிகளையும் நிவர்த்தித்து நற்சுகத்தரும்.

உப்பு 1-க்கு கிரயம் ... ரூ. 0—10—0

புரோப்ரைட்டர்,

வ.கீ.வ முஹம்மது ராவுத்தர்.

மேலத்தெரு, பேட்டை.

ஏஜண்ட்:—

V. M. S. முஹம்மது ராவுத்தர்,

தைலம், லேகியம், மாத்திரை, மூக்குத்தூள் & ஷாப் வர்த்தகம்,

பொருள்:—வடசேரி.

வடக்குரதவிதி, திருநெல்வேலி.



---

குறிப்பு.

இந்தூல் கிடைக்குமிடம்.

1. கனம் வ. கா. முஹம்மது ஆலீம் சாயபு அவர்கள்,  
திருநெல்வேலிப் பேட்டை, மேலத்தெரு.
  2. கனம் கா. செ. ஆதம் காஸீம் இராவுத்தர் அவர்கள்,  
கையூமி பிரஸ், திருநெல்வேலிப் பேட்டை,
  3. கனம் மதியமிர்த சஞ்சீவி மெடிக்கல் ஹால்,  
திருநெல்வேலிப் பேட்டை,
  4. கனம் ரஹுமானியா ஸ்டோர், சேர்மாதேவி பாட்டை,  
திருநெல்வேலிப் பேட்டை.
  5. கனம் ப.த.சி.வா. திவான்முஹ்யித்தீன் இராவுத்தரவர்கள்  
ஷாப் வர்த்தகம் மேலாதவிதி, திருநெல்வேலி.
  6. கனம்ம.முஹம்மது அப்துல்-றஹ்மான் இராவுத்தரவர்கள்  
ஷாப் வர்த்தகம் மேலாதவிதி, திருநெல்வேலி.
  7. கனம் செ. ம முகம்மதுஸா இராவுத்தர் அவர்கள்  
டிசங்குப்பெட்டி வர்த்தகம், மேலாதவிதி, திருநெல்வேலி.
  8. கனம் கா. நா. பிச்சை முஹ்யித்தீன் இராவுத்தரவர்கள்,  
ஷாப் வர்த்தகம், மேலாதவிதி, திருநெல்வேலி.
  9. கனம் மீ. ரு. முஹம்மதிஸ்மாயில் இராவுத்தரவர்கள்,  
நெல் மண்டி, கூழக்கடை பஜார், திருநெல்வேலி.
-